LA VANGUARDIA

DIARIO DEL PARTIDO SOCIALISTA

Año XVIII—Número 1759 (PORTE PAGO)

Buenos Aires, Miércoles 13 de Diciembre de 1911

Redacción y Administración: Defensa 888 - U. T. 3570, Av.

FIN DE AÑO

BALANCES É INVENTARIO DE "LA VANGUARDIA"

A objeto de ir preparando las cuentas de nuestro diario, para cerrar el Balance General é Inventario, pedimos á los agentes de LA VANGUARDIA apresuren la cobranza de recibos á los suscriptores y remitan su liquidación antes del día 20 del corriente.

Esperamos que los abonados faciliten con el pago de sus recibos la tarea de nuestros agentes y cobradores.

José P. BALISO
Administrador

Diciembre 1911.

TELEGRAMAS

(AGENCIA HAVAS)

La guerra en Trípoli

ATAQUE Á BENGHASI

La escuadra italiana — Tranquilidad en Ainzara

ROMA, 12 — Informes recibidos de Bengasi anuncian que la noche del 10 al 11 del corriente mes, el enemigo realizó un violento ataque contra las posiciones italianas, pero fué rechazado con un contraataque á la bayoneta por el 3er. batallón del regimiento 79 de línea.

El enemigo dejó en el terreno 36 muertos, entre los que figuran 3 turcos; tuvo además numerosos heridos que llevó en su retirada.

Las tropas italianas tuvieron por su parte 2 muertos y 12 heridos.

VIENA, 12 — Se ha publicado en esta capital la noticia de que el gobierno austriaco ha hecho saber á Italia que no puede aceptar un bombardeo eventual de Salónica.

Toda la prensa de Viena protesta por anticipado contra esa eventualidad.

En una nota que tiene un tono casi imperativo, la "Neue Freie Presse" dice: "La presencia de la escuadra italiana en los Dardanelos será considerada por toda Europa como un acto no amistoso. No se puede predecir qué impresión produciría en Austria un intento de bombardear Salónica.

Austria sostiene desde hace largos años estrechas relaciones comerciales con dicho puerto. Allí hay invertidos capitales austriacos, y los Bancos tienen establecidas sucursales. El bombardeo de Salónica aumentaría mucho más el sentimiento de repulsión que nos inspira esta guerra funesta. Hay muchas madres en Viena que se preguntan con angustia qué suerte van á correr sus hijos establecidos en Salónica si la escuadra italiana procede á bombardear el puerto. No hay ninguna potencia que no se sienta herida por ese golpe de mano. Italia se daría cuenta demasiado tarde de que ha cometido una grave falta."

ROMA, 12 — De Trípoli anuncian que un destacamento de caballería efectuó un reconocimiento, dispersando pequeños grupos de árabes en dirección á Tarhuna. Algunos de ellos dispararon algunos tiros y en seguida se dispersaron en las dunas.

Informan de Ainzara que se efectuó otro reconocimiento hasta 16 kilómetros de aquella ciudad sin encontrar vestigios del enemigo.

Llegaron á Trípoli los buques hospitales Regina Margherita y Menfi.

Anuncian de Homs que en aquella ciudad no se nota ningún movimiento sospechoso.

En un reconocimiento efectuado el día 10 del corriente, se encontraron clavados en una casa de Gmruss cuatro ojos de soldados italianos, epílogo de las atrocidades cometidas por los árabes contra aquéllos.

ROMA, 12 — "Il Messaggero" publica un despacho de Trípoli anunciando que han sido arrestados varios espías turcos. También será aumentado allí el número de los carabineros para poder dar más impulso al servicio policial.

Los buques de la escuadra italiana han dirigido el fuego de sus cañones sobre Tagiura y sobre las costas de los alrededores de Homs.

Los dirigibles que estarán afectados á los servicios de reconocimiento han llegado á Trípoli, y [illegible] ya están [illegible] los galpones en los cuales serán guardados, se espera que el viernes podrán realizar sus primeros vuelos de ensayo.

ROMA, 12 — El presidente del consejo, señor Giolitti, ha recogido unos extensos documentos referentes á las atrocidades cometidas por los turcos contra los prisioneros italianos.

La cuestión marroquí

PARIS, 12 — Los diarios de esta capital consideran [illegible] los rumores alarmantes [illegible] respecto á las negociaciones [illegible] Francia y España con motivo de la cuestión marroquí.

El "Petit Parisien" al ocuparse de este asunto dice que altos funcionarios del ministerio de relaciones exteriores á quienes interrogó al respecto se muestran convencidos de que las negociaciones seguirán su curso normalmente sin sufrir ningún contratiempo.

INGLATERRA

PROCLAMACIÓN DE UN REY

LONDRES, 12 — Comunican de Delhi que esta mañana se ha realizado allí con gran solemnidad la ceremonia de la proclamación del rey Jorge como emperador de la India.

La ceremonia resultó [illegible] brillante y asistió una enorme concurrencia.

LONDRES, 12 — Comunican de Delhi que la proclamación del rey Jorge V como emperador de la India ha sido también celebrada hoy con gran solemnidad en Bombay, Calcuta, Bengala y otras ciudades de ese Imperio.

Los telegramas añaden que el emperador anunció durante el gran Durbar que se efectuó esta mañana en Delhi que la capital de la India británica, que era hasta ahora Calcuta, quedaba transferida á Delhi.

LONDRES, 12 — En las sesiones de la cámara de los comunes y de los lores la noticia del cambio de la capital de las Indias de Calcuta á Delhi y de la reconstrucción de la provincia de la Bengalia bajo el gobierno de un consejo legislativo, fue recibida con nutridos aplausos.

La oposición en ambas cámaras considera gravísimas las medidas tomadas, pero esperará el regreso del rey Jorge para discutir la cuestión.

EXPLOSION EN EL ACORAZADO ORION

Más de 20 heridos

LONDRES, 12 — Un telegrama de Portsmouth anuncia que se ha producido esta tarde en ese puerto una explosión á bordo del acorazado Orion.

Un oficial y unos veinte marineros quedaron heridos de más ó menos gravedad.

ESTADOS UNIDOS

INCENDIO DE UN DEPÓSITO DE TRIGO

NUEVA YORK, 12 — Telegrafían de Opend Sound (Ontario) que en un depósito de trigo de las cercanías de esa ciudad se ha declarado hoy un violento incendio.

El fuego ha destruido alrededor de un millón de bushels de trigo que se encontraba allí almacenado.

ESPAÑA

INSPECCION DE LA ARMADA

PARIS, 12 — El prefecto marítimo de Tolón, vicealmirante Jauregulberry, envió esta tarde al ministerio de marina un informe anunciándole que la inspección de las pólvoras depositadas en los acorazados de la primera escuadra del mar Mediterráneo terminó y su resultado ha sido satisfactorio.

FRANCIA

AGASAJOS A PAUL GROUSSAC

PARIS, 12 — El ministro argentino en esta capital, doctor E. Rodríguez Larreta, ofreció hoy un almuerzo en honor del conocido escritor M. Paul Groussac. Asistieron también al banquete el ex jefe del gabinete, M. Clemenceau, el ex ministro de relaciones exteriores, M. Gabriel Hanotaux, el miembro de la academia francesa, M. Maurice Barrés y numerosas personalidades.

EL TRATADO FRANCOALEMÁN

Las interpelaciones

PARIS, 12 — La cámara de diputados ha sesionado esta tarde, resolviéndose discutir el jueves próximo el tratado francoalemán.

Luego la cámara aprobó por 436 votos contra 137 una moción presentada por uno de sus miembros, en el sentido de aplazar las interpelaciones sobre la política extranjera, hasta después de haber votado las dos cámaras el acuerdo francoalemán.

CONFERENCIAS EN LA SORBONA

PARIS, 12 — El doctor Antonio Dellepiane, profesor de la universidad de Buenos Aires, ha empezado hoy en la Sorbona una serie de tres conferencias sobre el progreso en la República Argentina.

Una selecta y numerosa concurrencia asistió á esa primera conferencia.

ITALIA

MUERTE DE UN ABOGADO

ROMA, 13 — Ha fallecido el abogado de la corte suprema, señor Tofano. En los círculos oficiales ha causado profundo pesar el fallecimiento del eminente jurisconsulto.

EL EXCEDENTE DEL PRESUPUESTO

ROMA, 13 — Ha causado excelente impresión la noticia de que el excedente del presupuesto de 1911-1912 ha sido previsto superior á 59 millones de liras.

URUGUAY

EL TRABAJO NOCTURNO DE LOS PANADEROS

La huelga de albañiles

MONTEVIDEO, 12 — Mañana se reunirán los obreros panaderos para exigir la abolición del trabajo nocturno.

—Continúa la huelga de obreros albañiles, aunque se espera que termine pronto.

ENTRE GUARDIAS Y CONTRABANDISTAS

MONTEVIDEO, 12 — En Cerro Largo hubo ayer una verdadera batalla campal entre los guardias aduaneros y los contrabandistas. Estos huyeron, llevando varios heridos.

RIÑA SANGRIENTA

MONTEVIDEO, 12 — Por cuestiones íntimas se trabaron en pelea Eugenio Mendez y Eugenio Frechero, resultando este último con dos balazos en el vientre y Mendez con cuatro puñaladas.

TENTATIVA DE SUICIDIO

MONTEVIDEO, 12 — Por contrariedades amorosas intentó suicidarse el joven Ignacio Cairolo, disparándose un tiro en la cabeza, en la calle Uruguay y Ciudadela. Hállase en grave estado.

LA TRAGEDIA Y LA FARSA

MONTEVIDEO, 12 — Asegúrase que á causa de apreciaciones sobre la guerra de Trípoli se tramita un duelo entre dos periodistas.

CHILE

ALEMANES ASESINADOS

SANTIAGO, 12 — Dos alemanes de apellido Overti fueron asesinados por bandoleros americanos en la Cordillera, arrojando sus cadáveres al río Aconcagua.

Los asesinos fueron capturados.

CASAS OBRERAS

SANTIAGO, 12 — Comunican de Talca que se ha colocado allí la primera piedra para las habitaciones obreras.

LA VANGUARDIA

LAS HUELGAS

Ha empezado ya la agitación gremial que desde hace tiempo veníase anunciando como consecuencia obligada y necesaria de un estado de cosas sumamente desagradable para la masa asalariada. La vida de los obreros es dura. La danza de millones y la suma enorme de producción nacional que las estadísticas oficiales plácense en señalar, han ido acompañándose, en el seno de las clases pobres, de una situación cada vez más tirante, habiéndose producido, en general, un desequilibrio entre precios y salarios.

Examínese, en la amplia crónica que damos en otro lugar, las reclamaciones de los gremios en huelga y se verá que la demanda principalísima es un aumento de salarios. Porque si de algunos años á esta parte hase obtenido por los trabajadores un aumento nominal de salario, la suba producida en los alquileres y en el costo de los consumos ha hecho que sea hoy reducido el salario real. Y es lógico que los obreros, que deben dedicar al alquiler el 25 ó 30 o|o de sus entradas y para quienes es un lujo el consumo de artículos como verduras, papas y huevos, vean en la acción colectiva de defensa la única salvación posible.

En vano ciertos órganos de la prensa pretenden ver en los actuales movimientos huelguistas una confabulación sectaria. La verdad es otra, más clara y palpable. Este gran país, donde el socialismo "no tiene razón de ser", no es una Jauja. Y para no referirnos sino al centro urbano más grande de la república, Buenos Aires, basta hacer una cuenta más que sencilla para percatarse de que los trabajadores, si no sufren hambre, no viven ni en la abundancia ni en un discreto "standard-of-life". El gremio de los obreros del puerto, cuya huelga ha sido declarada ayer, gana cuatro pesos diarios. Y como no se trabaja todos los días, habiendo siempre, entre días de fiesta, de lluvia ó de paralización parcial, una merma mensual de cinco á diez jornales, puede calcularse en cien pesos, término medio, las entradas que tienen mensualmente esos trabajadores, cuyo número — en el solo puerto de Buenos Aires — pasa de diez mil. El alquiler de una pieza, que es comedor y dormitorio de toda una familia, requiere de veinticinco á treinta pesos, no quedando sino $ 2.50 diarios para la alimentación y el vestido de cuatro personas cuando menos, para pagar desde el pan de 2a. clase (0.22 kilo) y la carne (0.40 kilo la más barata) hasta los gastos de botica y los menesteres escolares. Como se vé, un presupuesto nada holgado.

Los que no quieran tomarse el trabajo de hacer este cálculo, los que ciegos aun á las cosas más evidentes se contentan con repetir frases hechas, y los que tengan interés en ocultar la verdad de las cosas, dirán que esas huelgas son obra de "anarquistas peligrosos" y esperarán de la policía que, armada con sus formidables poderes, desbarate la resistencia del trabajo. Pero el cuento de los "elementos peligrosos" y "las ideas exóticas", y las persecuciones policiales no destruyen las causas de hecho, los motivos hondos que producen estas agitaciones proletarias.

La vida es cara. Y los trabajadores buscan en el aumento del salario una solución relativa y temporaria del problema.

La terrible bomba de ayer!

VÍCTIMAS DE LA FANTASÍA TERRORÍFICA

OTRA POLENTA ELÉCTRICA

Esperemos otra "ley social"

Felizmente la tarde de ayer no era calurosa. Las lluvias recientes aligeraron la atmósfera asfixiante y la vida resultaba menos ingrata que en los días caniculares de la semana última.

Gracias á ello el sofocón de la noticia espeluznante echada á correr por los diarios de 3a. edición, no produjo los patatuses á que tenía derecho.

Una bomba había estallado en la agencia de la calle Corrientes 876, de propiedad de Rosendo B. Torres. ¡Una bomba! Y seguían los detalles: "pánico indescriptible", "70 detenidos", "plausible celo policial", "la hidra del anarquismo no muere", y en fin toda una descarga á boca de jarro.

¿Quién está seguro de volver á su casa después de esta verdadera locura del atentado? Sabemos de alguien que, por pura precaución, ha resuelto saludar á todos sus amigos, parientes y conocidos con un "adiós", que parece ser el postrer adiós de que hablan los suicidas románticos en la indispensable esquela á la "ingrata".

Vivir con la obsesión del atentado, no es vivir, por cierto. Ya teníamos demasiado con los cables eléctricos y con los automóviles. La bomba forma la trilogía de la muerte.

Y cuando todo el mundo pacífico de la metrópoli discurría de esta suerte, héte aquí que aparecen las ediciones nocturnas de los diarios. Oh, el sensacionalismo! Todo era broma. Un malintencionado hizo un lío con cuerdas de reloj, trozos de despertador, mecha y un puñado de pólvora; colocó el todo sobre el w. c. de la agencia Torres, acercóle un fósforo y la bomba estalló con menos fulgor que un fogonazo de magnesio.

La primera víctima fué un morador del w. c. que, no obstante el momento, llegó á la calle con su ridícula y atrevida vestimenta en menos que salta una liebre.

Cundió el pánico y la policía hizo irrupción en el local.

El señor Torres avisó á los diarios, pensando en lo barato que le resultaba la réclame. Llegaron los muchachos de la prensa, tomaron cuatro apuntes y... á la imprenta. Las ediciones estaban ya en máquina y hubo que detener la impresión para dar cabida á la nota sensacional. Diez minutos después los canillitas llenaban las calles con sus gritos.

Comprobado que todo se reducía á una broma, el general Dellepiane concurrió al ministerio del interior á poner el hecho en conocimiento del doctor Gómez.

A pesar de ello, la policía ha realizado numerosos arrestos.

El autor de la broma no es conocido. Se presume que es un individuo que simulaba hallarse corto y que estuvo desde temprano en la agencia.

Se dice — es un decir como muchos otros — que el bromista es un personaje exaltado, ácrata, de profesión panadero.

"La Razón", órgano del sensacionalismo y defensor de la policía, después de la formidable plancha informativa de su 3a. edición, decía con toda mala fe:

"El hecho de hoy, reclama nuevamente la atención de las autoridades y funcionarios encargados de velar por el orden y la tranquilidad sociales.

"Podrá ó no tener consecuencias graves y trascendentales: hallarse el hecho vinculado á los prolegómenos de la resistencia obrera á que estamos asistiendo, como en todos los comienzos del verano, la época de intensa labor que el país reclama; podrá ó no tener gravedad, pero el hecho en sí, supone la existencia de un peligro que conceptuábamos alejado de nuestro ambiente: la bomba.

"El estigma regresa; ya nuestro ambiente se sentía aliviado de las presiones vigorosas y osadías criminales que tanto lo perturbaron en otra hora. Pero vemos con sentimiento que la violencia vuelve á ser un instrumento de venganza colectiva ó individual y que el exceso es el remedio á que se apela para dirimir las controversias entre el capital y el trabajo.

"Esperemos que el suceso de hoy no sea ni el origen, ni el principio de acontecimientos más graves que obliguen á las represiones inmoderadas, que la ley social consagra.

"Entre tanto, bueno es que la vigilancia se acentúe y el orden extreme sus medios de defensa."

Y tan evidente es la mala fe de "La Razón", que la misma policía niega toda importancia al hecho.

La versión oficial del mismo está consignada en las siguientes líneas, que nos facilita nuestro cronista desde el Departamento de policía:

El "atentado anarquista" de la calle Corrientes 876 no tiene importancia alguna. Se trata sólo de una broma de mal género sin intención criminal.

El explosivo es un pequeño recipiente de lata, cilíndrico, de 10 centímetros de alto por 8 de circunferencia. Es de esos recipientes de hojalata de fabricación moderna, de los que para unir sus distintas piezas no se emplea soldadura, sino que por medios mecánicos se unen sus bordes por simple compresión. Se ha colocado dentro una pequeña cantidad de pólvora común, que no ha tenido el poder suficiente para romper el recipiente ni aún para deformarlo, pues sus distintas piezas se han abierto solamente.

El reloj despertador no ha existido. Sólo se ha colocado en la "máquina explosiva" una cantidad de piezas sueltas de distintos relojes despertadores como para simular la existencia de uno de éstos. El examen atento de esas piezas revela que no existe un reloj completo. También se colocaron en el interior del aparato tres cápsulas de revólver, como para simular también mayor poder ofensivo. Pero se ve bien que se trata de cápsulas viejas, que estaban descargadas cuando se las colocó allí, pues los fulminantes están picados. Además el explosivo no ha causado daños materiales de ningún género.

"La Gaceta de Buenos Aires" dice:

"Alguien dice que hay ácratas que, horas antes del suceso, profirieron amenazas pero esto es completamente falso: se trata de dos obreros panaderos que, estando sin trabajo desde hace cuatro días, iban á la agencia esperando que algún establecimiento pidiera peones.

"En su poder se encontraron manifiestos exhortando á la huelga de panaderos, los que les habían entregado para repartir entre la gente del gremio, en las horas que estuvieran desocupados, misión que aceptaron con el único fin de ganarse unos centavos, y por consiguiente los tenían porque no los repartieron en la agencia. Estos obreros se apellidan Romero y Weigell.

"Ahora bien, ¿quiénes colocaron el inofensivo petardo? ¿Cuál es el interés que podría motivar la acción? Si fuera alguien que ha querido damnificar al señor Torres ó emprenderla contra los elementos trabajadores reacios á huelgas, hubiera colocado una bomba auténtica, no en el w. c., sino en los salones, en cualquier rincón, debajo de cualquier banco y aun de un escritorio.

"Queda, pues, demostrado que todo fué pura farsa.

"La policía, que participa de esta creencia, también ha procedido al arresto del señor Torres."

A pesar de todo, no faltarán, y "La Razón" ya lo hace, quienes pidan una nueva "ley social".

EL CONFLICTO FERROVIARIO

EN EL MINISTERIO DEL INTERIOR

Ninguna novedad de interés se ha producido en la marcha del conflicto entre los maquinistas y fogoneros y las empresas ferroviarias.

Ayer por la tarde el ministro del interior reunió en su despacho de la casa de gobierno á los representantes de las empresas, celebrando con ellos una larga conferencia.

La más absoluta reserva se guarda sobre lo tratado en esa entrevista.

La comisión directiva de La Fraternidad espera que hoy ó mañana será citada por el ministro para darle cuenta de los propósitos que abrigan las empresas en esta emergencia.

"El Hogar Obrero"

Hoy dará comienzo la construcción de la gran casa que la Cooperativa de construcción y consumo "El Hogar Obrero", levantará en su terreno de las calles Bolivar y Martín García.

La casa constará de sótano, piso bajo, entresuelo y cuatro pisos más, divididos éstos en 32 departamentos cómodos y ventilados, que tendrán balcones sobre la calle, patio, cocina, cuarto de baño, w. c., etc., etc. En la azotea grandes piletas y tendedores completarán la comodidad máxima que hoy pueden disfrutar en Buenos Aires las familias no pudientes.

Los sótanos, piso bajo y entresuelo, se destinan á los almacenes y depósitos de la Sección Consumo, y los departamentos serán alquilados á los socios de "El Hogar Obrero".

La empresa constructora es la sociedad Artes y Oficios, institución que también está fundada sobre bases cooperativas y que, en la licitación de la obra, presentó los precios más convenientes y aseguró para los obreros que emplee condiciones superiores á las normales de salario, horario y seguros de accidentes en el trabajo.

La dirección de la obra está confiada al ingeniero Molina y Vedia.

El plazo para terminar la obra está fijado en un año.

Nos complacemos en informar á nuestros lectores de este nuevo triunfo de la cooperación libre y de este nuevo exponente de la capacidad socialista en una de las mejores aplicaciones: la provisión de hogar y alimentos á las familias.

"El Hogar Obrero", que ya con su panadería modelo ha dado un gran ejemplo de progreso y de triunfo, sentará con su casa de siete pisos un nuevo jalón.

Los trabajadores sabrán disfrutar los goces que la cooperativa brinda llevándole su energía, su entusiasmo y su inteligencia.

Comité Electoral Central

Se cita á los miembros de este Comité para mañana á las 8.30 p. m. á objeto de tomar en consideración asuntos de interés relacionados con la próxima campaña electoral.

MOVIMIENTO OBRERO

LOS GREMIOS EN HUELGA

Panaderos - Obreros del Puerto - Embolsadores de Molino - Herradores

Asambleas numerosas

OBREROS DEL PUERTO

La asamblea de anoche

En el local Montes de Oca 972 efectuó anoche una reunión extraordinaria la sociedad de resistencia Obreros del Puerto de la capital, Barracas y Mercado Central de Frutos, á objeto de tratar sobre el pliego de mejoras enviado á los patrones.

A las 8 p. m. dió principio la sesión, encontrándose el local completamente lleno de obreros del puerto y del Mercado Central de Frutos.

El presidente manifestó á la numerosa asamblea el carácter de la reunión, diciendo que los patrones no habían contestado al pliego de condiciones enviado por el gremio.

Seguidamente hicieron uso de la palabra varios obreros del puerto, quienes expusieron las penurias que sufre el estibador para ganar un salario de 4 pesos por día de trabajo. También relataron la vida de los obreros empleados en la carga y descarga del carbón y la madera, trabajo sumamente pesado y brutal debido á la avaricia patronal que obliga á los trabajadores á cargar grandes pesos. Con abundantes argumentos, defendieron el pliego de condiciones y abogaron por la huelga general del gremio hasta tanto los patrones accedan á sus justas reclamaciones.

Luego hicieron uso de la palabra diferentes obreros empleados en el Mercado Central de Frutos, relatando las condiciones en que trabajan. Dijeron que en el Mercado se explota bárbaramente á gran número de niños, á quienes se remunera con salarios de 1 peso y 1.50 por realizar un trabajo impropio de menores.

Un obrero estibador pronunció un enérgico discurso contra la sociedad patronal, por ironía llamada de trabajo libre. Puso de relieve los males que causa esa sociedad "amarilla", manifestando que en este movimiento los obreros tendrían que luchar contra los malos procedimientos del gerente del Centro de navegación, señor Pedro Cristophersen, del gerente de la libre trabajo, señor Portela, y de la caterva de inspectores de esa sociedad, gente en su mayoría bravucona y de pésimos antecedentes, que apela á la amenaza para someter á los obreros dignos y conscientes que desean el mejoramiento de los compañeros del puerto.

Después, entre grandes aclamaciones de entusiasmo, la asamblea proclamó por unanimidad la huelga general para los obreros del puerto, Barracas y Mercado Central de Frutos.

Los pliegos de condiciones

Los obreros que anoche acordaron la huelga, presentaron tres pliegos de condiciones, con arreglo al trabajo que desempeñan.

La reclamación de los obreros del puerto es la siguiente:

1o. Aceptación del presentado por la sociedad Obreros del Puerto en el año 1907.

2o. Aumento de salario: jornal mínimo en el puerto, 5 $.

3o. El trabajo en día de fiesta, ya sea ésta patriótica ó religiosa, se pagará doble.

4o. Abolición del descuento de los vales en las casas pagadoras.

El pliego presentado en abril de 1907 contenía estas cláusulas:

"En los buques de vela se emplearán 4 hombres en cubierta y 6 al destapar la bodega.

"En los paquetes trabajarán 5 hombres y 7 al comenzar las labores en la bodega.

"En la segunda bodega se emplearán 2 hombres más, y "rompiendo" de proa a popa se destinarán 8 hombres.

"En la carga de cereales el peso de las bolsas no podrá exceder de 70 kilos.

"En el carbón, el peso de los canastos cargados oscilará entre 55 y 60 kilos.

"En la carga y descarga de la madera de pino de tea se pondrán 3 hombres en el corredor.

"La carga de madera para los obreros se calculará aproximadamente en 30 pies cuadrados.

"Ningún capataz podrá despedir obreros sin causa justificada.

"Las 8 horas de trabajo nocturno se pagarán dobles y las demás como extra.

"Abolición de los guinches de á bordo."

La petición de los obreros del Mercado Central de Frutos comprende las siguientes cláusulas:

"1o. Horario, máximo, 8 horas.

2o. Abolición de los 1|4 de día, quedando días y medios días.

3o. Todo obrero de 18 años de edad en adelante disfrutará de un salario de 5 pesos.

4o. 25 por ciento de aumento para los menores de 18 años.

5o. El trabajo en día de fiesta se pagará doble y las horas extras también se abonarán dobles.

Los obreros del mercado de lanas de Barracas sólo piden la jornada de ocho horas.

Impresiones de los huelguistas

Después de la reunión hemos conversado con algunos obreros del puerto acerca del conflicto planteado anoche, quienes se mostraban muy optimistas respecto al pronto triunfo de la lucha que comenzaban.

—Nosotros — dijeron — ganamos actualmente el mismo salario que hace 8 años y como la vida se ha encarecido notablemente, tenemos necesidad de mejorar nuestros salarios. A ello se hallan dispuestos los millares de obreros que trabajan en el puerto y en los mercados.

La reunión de hoy

En el local social, Montes de Oca 972, á las 8 p. m., se reunirán los obreros anoche declarados en huelga para tratar acerca de la marcha del conflicto.

LA HUELGA DE PANADEROS

Asamblea disuelta por la policía

La reunión que ayer había de celebrar el gremio de panaderos en huelga fué disuelta por orden de la policía.

A las 2.30 p. m., el local de la sociedad Conductores de Carros se hallaba totalmente ocupado por trabajadores del gremio, que acudían al llamamiento de la Sociedad para enterarse de la marcha del conflicto en que se hallan comprendidos.

A la hora indicada se presentó en el local un comisario inspector acompañado de dos oficiales y varios pesquisas, manifestando que no podía celebrarse la reunión hasta tanto no se obtuviera el correspondiente permiso.

La comisión manifestó á la policía que el permiso había sido solicitado para reunirse diariamente mientras durase el conflicto.

Los referidos oficiales dijeron que no podía efectuarse la reunión porque la comisaría seccional no tenía conocimiento de la convocatoria. Y así fué que hubo de suspenderse.

Una nota del gremio

La comisión de huelga nos envía la siguiente nota, á objeto de que llegue á conocimiento del mayor número posible de obreros huelguistas:

"En la asamblea á celebrarse en el local de los carreros (suspendida debido á causas ajenas á la voluntad de la comisión de huelga) se iba á dar lectura de una carta de los compañeros de Lomas de Zamora, adhiriendo de hecho á la huelga general; se daría cuenta también de la petición de varios patrones de panaderías á la comisión de huelga, solicitando personal. Asimismo se informaría de las impresiones sobre la marcha del movimiento, como también de la falta de pan en la capital y pueblos circunvecinos.

Hoy, 13, se celebrará una gran asamblea en el local de los carreros, Montes de Oca 972, á las 2 de la tarde, para la cual se ha conseguido el correspondiente permiso."

Comienzan las persecuciones

Ayer fueron presos 29 obreros panaderos en el vecino pueblo de Belgrano.

Estos obreros no habían realizado ningún acto punible, pues fueron detenidos en el momento que se hallaban en un recreo.

También fueron detenidos algunos huelguistas en esta capital, pero hasta el momento ignoramos los nombres de esos obreros.

A medida que conozcamos más detalles sobre este asunto los comunicaremos á nuestros lectores.

Carta de un obrero panadero

Hemos recibido, para su publicación, la siguiente carta, que refleja el criterio de un huelguista, relativo al acuerdo del gremio con la panadería de la Cooperativa "El Hogar Obrero":

"Yo creo que la resolución de la asamblea, negando personal á la Cooperativa "El Hogar Obrero", es contraproducente, pues se trata de una institución genuinamente obrera á la cual los obreros panaderos debíamos tratar de diferente modo.

Nosotros, los huelguistas, luchamos contra la prepotencia del capitalista, y entiendo que al negar el personal á una cooperativa obrera vamos contra nosotros mismos.

Los socios de la panadería de la cooperativa "El Hogar Obrero" son en su mayoría trabajadores que luchan por su mejoramiento, y con ese fin fundan instituciones cooperativas para emanciparse de los comerciantes y patrones.

"El Hogar Obrero" no tiene punto de semejanza con las cooperativas capitalistas, pues en sus estatutos establece que el 75 por ciento de los beneficios se repartirá entre los socios consumidores.

Orgullo para nosotros debiera ser que las jardineras de una cooperativa obrera que ha sido la primera en conceder el petitorio de los panaderos, circularan libremente por la ciudad llevando el pan á los hogares proletarios.—Adolfo Bequ.—(Adherente á la sociedad de Panaderos)".

LA HUELGA EN EL MOLINO RIO DE LA PLATA

Continúa en pie esta huelga. Hoy realizan los huelguistas una asamblea en Méjico 2070 á las 4 p. m.

Háse lanzado un extenso manifiesto dirigido á los obreros embolsadores de molinos, en el cual explican las causas de la huelga actual y las condiciones del gremio, solicitando solidaridad á fin de quebrar la resistencia de los patrones.

He aquí, en síntesis, lo que dice el manifiesto:

"El salario actual es para los embolsadores de afrecho $ 3.10 y para los de harina $ 3.30. Trabajan ocho horas seguidas sin descanso intermedio. Cuando el molino no funciona no pueden ocuparse en otra cosa, y esas interrupciones han llegado á ser hasta de 15 y 20 días.

Hace dos años ganaban $ 3.85, siendo entonces más baratos los artículos de primera necesidad y los alquileres.

Los huelguistas piden $ 3.70 para los embolsadores de afrecho y $ 4 para los de harina; descanso dominical ó hebdomadario con pago de jornal y otras mejoras en el trabajo. La gerencia no quiere conceder nada alegando que la empresa no se halla en condiciones de prosperidad. Pero según el último balance hánse repartido entre los accionistas residentes en Bruselas un producto líquido de 1.266.893 francos."

LA HUELGA DE HERRADORES

LA MARCHA DE LA HUELGA

En la asamblea del sábado próximo pasado, la sociedad de resistencia Herradores Unidos resolvió declarar la huelga parcial por barrios, á objeto de conquistar la jornada de 8 horas y 7 pesos de salario para los oficiales y 5 para los ayudantes.

Cumpliendo el acuerdo de la asamblea, el lunes se declararon en huelga los herradores y ayudantes del radio que comprende las calles Callao, Entre Ríos, Brasil, Paseo Colón y Paseo de Julio.

Los obreros de ese radio respondieron perfectamente al acuerdo del gremio, quedando por lo tanto paralizadas casi todas las herrerías de ese radio.

Hasta ahora han aceptado el pliego de la sociedad un regular número de patrones y se espera que en breve firmen otros.

La táctica de huelgas parciales está dando excelentes resultados al gremio de Herradores Unidos, pues sin gran ruido conseguirá importantes mejoras para los asociados.

La comisión de la Sociedad se reune todas las noches en el Centro Obrero, de Méjico 2070.

En el mismo lugar se reunen á las [illegible] todos los días, los obreros que actualmente están en huelga.

"EL OBRERO CONSTRUCTOR DE CARRUAJES

Este periódico, órgano oficial del gremio, publica en su último número diferentes trabajos de propaganda societaria, encaminados á crear conciencia de clase entre los obreros del oficio.

Publica también un artículo contra las leyes de represión, otro muy importante sobre la higiene obrera y el informe del Comité Pro Presos.

El órgano de los obreros constructores de carros y carruajes es un periódico seriamente escrito que hace labor útil y necesaria.

ALBAÑILES Y ANEXOS

La Sociedad de Obreros Albañiles y anexos convoca al gremio á la asamblea general que se efectuará el sábado 16 del corriente á las 8 p. m., en Méjico 2070, para tratar la siguiente Orden del día: Lectura del acta, nombramiento del secretario general, pliego de condiciones, Estatutos y asuntos varios.

Se ruega á los compañeros voluntarios, pasen por secretaría á retirar manifiestos.

Contra las Leyes de Represión

EBANISTAS

Patrocinada por la Sociedad de Obreros Ebanistas, el 19 del corriente, en el salón XX de Septiembre, se efectuará una conferencia pública en contra de las leyes de represión social.

Por el referido gremio hablarán los ciudadanos López y Montesano.

OFICIALES PELUQUEROS

Organizada por la sociedad de oficiales peluqueros se efectuará mañana jueves á las 8.30 p. m., en el salón Operai Italiani, una conferencia de propaganda gremial.

Hablarán los ciudadanos Grandineta y Masot.

DE MAR DEL PLATA

LA HUELGA DE CONSTRUCTORES DE CARRUAJES

Arbitraria detención de varios obreros—La protesta del Centro Socialista

Nuestro activo corresponsal en Mar del Plata nos informa acerca de la arbitraria detención de varios obreros huelguistas.

Como saben nuestros lectores, días pasa-

dos se declaró en huelga el gremio de constructores de carruajes, reclamando la jornada de 7 horas.

La huelga se desarrolla en un ambiente tranquilo sin que los huelguistas hayan realizado hasta la fecha el menor acto punible por las leyes. Pero el patrón llamado Culturi, demostrando tener malos sentimientos, delató á la policía á los obreros que forman la comisión de huelga.

Por tal motivo, la policía procedió á la detención de los obreros más activos y entusiastas en la organización del gremio, y actualmente se encuentran detenidos los huelguistas Alvi, Flojo, Orlando y otros cuyos nombres no nos ha sido posible averiguar.

Al obrero huelguista Locatelli también le busca la policía para detenerlo, pero éste ha conseguido salir de la ciudad hasta que se aclare la injusta denuncia del patrón Culturi.

Entre los huelguistas existe gran indignación á causa del atropello reseñado.

El Centro Socialista marplatense ha publicado en un diario local la siguiente protesta:

"Señor director de "La Opinión":

Le rogamos quiera dar publicidad á estas líneas:

Queremos dejar constancia de nuestra viril protesta ante los actos arbitrarios de la policía, que efectúa prisiones á granel sin más motivo que el no querer trabajar. Es sencillamente una monstruosidad encarcelar á pacíficos obreros porque un patrón cualquiera los denuncie á la policía, que, en este caso, es ella la "dueña y señora de vidas y haciendas", persiguiendo infecuamente á los trabajadores que no se resignan, que no se humillan ante el despotismo patronal. Estas injusticias policiales, de todo punto criticables, pueden dar margen á sucesos que serían de lamentar, máxime cuando la policía persigue á los obreros convirtiéndose por una anomalía institucional en instrumento de los ricos. Sus guardianes son: no pueden ser de los obreros; pero es necesario más imparcialidad y menos injusticias.

Saludamos á usted atentamente. — Los miembros del Centro Socialista."

EN LA ERGASTULA MILITAR

ASESINATO DE UN SARGENTO

Dos condenados á muerte

La justicia militar instruye proceso á dos soldados del regimiento 3 de caballería, de guarnición en San Martín de los Andes, acusados de haber dado muerte á balazos á un sargento del mismo cuerpo.

Las conclusiones del comisario instructor colocan el hecho dentro de los artículos del código que castiga el delito con la pena de muerte.

El consejo de guerra que debe fallar la causa se reunirá en esta capital, una vez que se terminen las últimas diligencias que se practican.

Estamos, pues, próximos al cruento epílogo de uno de esos dramas del cuartel que comienzan en el abuso y la opresión de los superiores, en la tiranía del sable y de la ordenanza.

CONGRESO

SENADORES

Como lo habíamos anticipado esta cámara no fué citada ayer por no tener asunto alguno que tratar.

La comisión de hacienda despachó ayer algunos créditos que serán tratados en la sesión de mañana.

DIPUTADOS

Para hoy ha sido citada la cámara por el ministro del interior.

Se descuenta que habrá quórum de más de 65 diputados.

La función de esta noche

El Centro Socialista del Norte ha organizado para esta noche á las 8 y 45 una función cinematográfica á beneficio del fondo pro derogación de las leyes represivas.

El Centro ha contratado la excelente orquesta del profesor Leonardo Naldidi para que amenice el acto. Se exhibirán cintas de actualidad y altamente morales.

La entrada con asiento de platea cuesta ochenta centavos, y puede adquirirse en el local del cinematógrafo, Santa Fe y Ayacucho.

Dado el fin de la fiesta es de desear que sea coronada con un completo éxito.

Redacción de LA VANGUARDIA

Ha dejado de pertenecer á la redacción de este diario el ciudadano Luis N. Urdiner.

Comité Ejecutivo

Está citado para esta noche á las 8.30. La secretaría recomienda puntual asistencia, pues hay asuntos de importancia á tratarse.

PENITENCIARÍA NACIONAL

EL FEUDO CLAROS-SÚNICO

Casi todos los principales diarios de la capital se han ocupado en términos severos de los últimos bárbaros sucesos que han tenido lugar en la Penitenciaría Nacional, y como medida de recta administración pedían al ministro de justicia que se levantara una investigación de verdad sobre los dolorosos hechos que allí se han desarrollado. Pero parece cosa resuelta ya por el ministro doctor Garro de que en el feudo Claros-Súnico no podrán penetrar las miradas investigadoras de la prensa, ni la intervención de la policía seccional, y lo que allí sucede, muere allí, y el público nunca podrá saber lo que pasa.

Los heridos, los deportados indebidamente á Tierra del Fuego, los recluídos en los sótanos antihumanos — aun criminales — merecen nuestra simpatía contra los castigos inquisitoriales de los que intervinieron en la represión sangrienta, y con este propósito vamos á relatar una serie de hechos, diciendo pan al pan y vino al vino, para ver si los encargados de hacer justicia hacen un poco más de luz sobre todo lo que se refiere al primer establecimiento penal de la Argentina.

Antes de concluir el infausto período presidencial del doctor Figueroa Alcorta, este señor, para demostrar su gratitud á los amigos que lo habían acompañado en su desgobierno, los ubicó en los puestos más elevados de la administración nacional; entre ellos, con razón, merecía una buena recompensa su secretario particular, el doctor Armando Claros, que fué ipso facto nombrado director de la Penitenciaría Nacional.

Transcurrieron varios meses entre tira y afloja; por fin, los diarios anunciaron la buena nueva que el doctor Claros había resuelto aceptar el puesto para el que había sido designado por la munificencia de Figueroa; sin embargo, antes de hacerse cargo de la dirección del establecimiento se le confió la misión de representar á la República Argentina en el Congreso carcelario de Washington y visitar varias ciudades para estudiar sistemas y reglamentos penales; en fin, después de tanto trabajo en el secretariado presidencial, tenía derecho á descansar y pasear á costa de los contribuyentes.

Detenidos y empleados esperaban con ansia el retorno del doctor Claros de Norte América, quien, como el Mesías, vendría á libertar á los primeros y á los segundos de la tiranía del sub director Rafael Súnico, que se había hecho insoportable con sus caprichos de déspota. ¡Qué desilusión! Se había hablado con tanto aplomo sobre los méritos científicos del doctor Claros, de sus teorías é ideas criminológicas que, llevadas á la práctica, resultaron como el conocido parto de la montaña...

Vino, vió y, como un filósofo griego, se retiró á la soledad de sus aposentos para estudiar, afirmaba, el ambiente carcelario. A lo que parece, sigue estudiando, porque en sus determinaciones, á primera vista, se nota el hombre que obra sin un plan determinado, á tientas y con inseguridad.

Las reformas de más importancia introducidas en la Penitenciaría por el doctor Claros fueron la abolición del número que llevaban los presos, que servía para distinguir á los condenados á penitenciaría, á presidio, de los de prisión ó encausados, creando así una igualdad entre la población carcelaria, con grave daño de los recluídos. A este confusionismo agréguese la abolición del reglamento Ballvé, que anula los pequeños beneficios alcanzados por los detenidos, y el retorno al reglamento anticuado é inhumano de 1877. Con este retorno á lo antiguo tenemos la prueba evidente de la bondad de las teorías modernas que nos ha traído de afuera el doctor Claros.

Otra reforma, quizá la más genial que ha tenido el doctor Claros, es la clasificación de los penados según sus delitos, antecedentes ó vicios; reforma que ha puesto malhumorados á todos los presos, porque tal selección es casi imposible en un local inadecuado como lo es la Penitenciaría por su número crecido de recluídos. Y así resulta que, por ejemplo, queriendo reunir á todos los ladrones en un determinado pabellón, se ha creado la confusión de acumular un neófito con un profesional, dando por resultado que la narración de sus propias proezas encoraje á los tímidos y los lance al camino del delito.

Esta reforma, unida á las otras, ha formado una excelente escuela de ladrones y de viciosos; de allí los hechos de sangre que son del dominio público, donde los guardianes, empleados y guardias de cárcel dieron pruebas de sus bárbaros instintos contra los detenidos, que no encontraron otro asilo que el taller de imprenta, donde dejaron testimonio de sus heridas.

Otra novedad introducida por el doctor Claros en su feudo: obligar á los obreros y á los empleados que presenten á la Dirección la cédula personal; con esta medida espera alejar de la Penitenciaría á los hombres que profesan ideas modernas y que no están dispuestos á dejar su oficio para transformarse en verdugos de los detenidos ó de servir de comparsa en las elecciones.

Esta es la obra regeneradora realizada hasta hoy por el doctor Claros.

Aunque el doctor Claros vive en el mismo edificio de la Penitenciaría Nacional, los presos nunca pueden verle la cara, y para ellos es cosa más fácil obtener un abocamiento con el presidente de la república que hablar con el director. Sin exajeración se puede decir que el doctor Claros ha tomado tales medidas de profilaxis contra los presos como si los considerara atacados de peste bubónica. El nunca inspecciona la comida de los recluídos, nunca visita los pabellones, los talleres, y deja que el todopoderoso, el sub director, haga y deshaga como se le antoja.

He visto en otros tiempos al general Fraga, que casi todos los días estaba en contacto con los detenidos, visitando los pabellones y los talleres, atendiendo las quejas que le presentaban.

La Penitenciaría existe para el doctor Claros cuando hay que cobrar el sueldo á fin de mes. Los empleados de la misma le llevan á su casa la mejor carne, pan, verdura y leche; sus trabajos son: acompañar á visitar el establecimiento cuando se presenta algún huésped distinguido; firmar los expedientes; asistir á las reuniones de la comisión carcelaria; informar al ministro de justicia sobre las novedades del establecimiento y recibir los honores militares del cuerpo de guardias de cárceles. Para la marcha, buena ó mala, del establecimiento son suficientes los señores Súnico, Aguilar, el capellán y un ejército de empleaditos y empleados que están todos empeñados en hacer lo menos que se puede.

¿Acaso faltaban en la República Argentina hombres de mayor preparación en la materia para desempeñar el puesto de director del primer establecimiento penal del país? No lo creemos. Es costumbre inveterada en esta tierra confiar los puestos públicos de más importancia no á los más aptos, sino á los que están mejor apoyados por los gobernantes. — Lázaro Spinoso.

LINEAS DE TRANVIAS

CAMBIO DE RECORRIDOS

Debido á los trabajos á efectuarse por las cuadrillas de las obras de salubridad, desde ayer se modificarán los recorridos de las líneas que á continuación se expresan:

Líneas 2 y 3. A la ida al centro, por Rivadavia, Río Bamba, Bartolomé Mitre, Callao, Entre Ríos, etc.

Línea 70. Al regreso de Retiro para Boedo, por Junín, Bartolomé Mitre, Callao, Entre Ríos, Independencia á Boedo.

Línea 97. A la ida á Constitución, por Rivadavia, Río Bamba, Bartolomé Mitre, Callao, Entre Ríos á Constitución, de donde seguirá por su ruta habitual.

NOTICIAS BREVES

Recepciones diplomáticas

Se realizó ayer en la Casa de Gobierno la recepción de los nuevos representantes diplomáticos de Suiza y del Paraguay, señores Alfonso Dunant y Víctor Soler, respectivamente.

Se cambiaron entre dichos representantes y el doctor Sáenz Peña, los discursos que son de práctica en estos casos.

Momentos más tarde aparecieron por el ministerio de relaciones exteriores los decretos reconociendo en su carácter de representantes de los gobiernos de Suiza y del Paraguay á los señores Dunant y Soler.

Ejercicios de la escuadra

La división de instrucción que manda el contraalmirante Juan A. Martín y que se encontraba realizando ejercicios de tiro, torpedos y desembarco en el puerto Madryn, llegó ayer á San Antonio, en donde verificará ejercicios de navegación.

De este punto saldrá la citada división rumbo á Puerto Militar, para llevar á cabo en las inmediaciones del pontón-faro ejercicios de tiro de combate.

En estas maniobras tomarán parte los alumnos de la escuela de aplicación de la armada, bajo la dirección del profesor de balística, teniente de navío de la Fuente.

También se pondrán en juego durante los ejercicios todos los cañones de los acorazados que componen la división de instrucción.

El 17 del corriente recién entrará la división en el puerto General Belgrano.

El presidente

El doctor Sáenz Peña concurrió ayer á las 5 p. m. á su despacho de la Casa Rosada. Después de la recepción de los representantes diplomáticos de Suiza y del Paraguay, conferenció con el ministro de relaciones exteriores, regresando luego á Martínez.

Servicio telefónico

Se realizó ayer en el despacho del ministro del interior la anunciada conferencia entre el doctor Gómez, el director de Correos y Telégrafos y los representantes de las empresas telefónicas, señores Drago y Pinedo con el fin de dar á conocer á éstos los proyectos del doctor Castillo sobre el mejoramiento de los servicios telefónicos.

Los representantes de las empresas estudiarán esos proyectos y, de acuerdo con el director de Correos, buscarán la mejor forma de mejorar el desastroso servicio telefónico que soportamos.

Las empresas ferroviarias nunca sufren pérdidas

Dice "El Diario", de ayer:

"Es digno de mencionarse que mientras las líneas del ferrocarril Central Argentino han disminuído en 60.000 toneladas en el transporte de cereales, se ha mantenido la cifra de entradas alrededor de 90 mil libras esterlinas por semana.

"Esto nos lo explica el muy gentil superintendente de estas líneas Mr. Mackenzie, haciéndonos notar que han hecho la compensación del transporte el pasto, las verduras y los centenares de todos los productos que forman la riqueza de las tierras que cruza el Central Argentino."

ALUMBRADO

Se ha autorizado la instalación de un servicio de alumbrado en la calle Morón de Sud América á Bolivia.

—Se ha dispuesto que la dirección de alumbrado prepare los proyectos para realizar la instalación de alumbrado en las calles Costa Rica, Nicaragua, San Salvador, Honduras, Gorriti, Cabrera, Guayanas, Fitz Roy y otras de Maldonado.

Los bebedores consuetudinarios de alcohol mueren generalmente tísicos, epilépticos ó locos.

Las Ferias Francas

Artículos adulterados

Se ha impuesto una multa de 100 pesos á F. Feyas, por haberse comprobado debidamente que en la feria franca que funciona en la calle Chiclana y Pavón, vendía una partida de conservas altamente nocivas á la salud.

PAVIMENTACION DE CALLES

Han sido aprobados por la intendencia los contratos celebrados entre vecinos y empresarios para pavimentar con granito las calles siguientes:

Apipé de Cabildo á O'Higgins, 24 de Noviembre de Constitución á Cochabamba, M. Pedraza de Arcos á Guayra, Mendoza de Blandengues á Miguelete, O'Higgins de M. Pedraza á Guayra, Inclán de Congreso á Bebedero, Trelles de Camarones á Delgado, Sanches de Jonte á San Julián.

Los Accidentes del Trabajo

Caída de un conductor

En Provincias Unidas y Martínez Castro, el carrero Francisco Barros guiaba una chata cargada con maderas, la que dió un barquinazo, siendo despedido su conductor del asiento dando contra el pavimento, pasándole una de las ruedas por encima del cuerpo, lo que le produjo contusiones de carácter grave.

Otro conductor herido

En el horno de ladrillos situado en Provincias Unidas y Centenera, en circunstancias que el carrero Raúl Conde cargaba material sobre su vehículo, cayó al pavimento, sufriendo una lesión en el costado izquierdo del cuerpo al golpearse contra una estacada.

Fué llevado al hospital San Roque.

Herido por una coz

Al descender de la chata que guiaba el carrero José Trigo, en Herrera é Ituzaingó, uno de los caballos le aplicó una coz lesionándolo en la pierna izquierda. Fué conducido al hospital Rawson.

EXTENSION UNIVERSITARIA

Universidad Popular Alberdi

Mañana, en el local de la Biblioteca Popular del Norte, Ayacucho 920, el señor Pablo Chanussot dará una conferencia sobre "El Origen del hombre", y el señor Renato D. Cozzi sobre "La Europa contemporánea".

—La conferencia que debía verificarse esta noche en el Centro de Liniers ha sido postergada para el 20 del corriente.

DEL INTERIOR

Buenos Aires

La guardia negra se luce — Otras noticias

LA PLATA, 12 — El director del presidio de Sierra Chica se ha dirigido al ministro de gobierno quejándose de la mala conducta de los oficiales del destacamento del Guardia Cárceles, haciendo constar las más graves irregularidades en el servicio y las inmoralidades cometidas con los presos y algunas familias de la vecindad.

—El P. E. acordó incluir entre los asuntos de prórroga que deben ser tratados por la Legislatura un préstamo de 20.000 pesos á la municipalidad de General Madariaga para la construcción del edificio municipal.

—La comisión local de la Asociación de Maestros de la provincia ha nombrado á Pedro F. Alvarez, Jorge Susini, Francisco Legarra, Sebastián Godoy, Amalia I. de Santamarina, Francisco Brunet, María D. de Casterán, Julio del C. Moreno y Jorge Selva delegados á la asamblea que se verificará el 24 y 25 del corriente mes, en su propio local.

—El partido conservador de Bahía Blanca ha solicitado del gobernador Arias la suspensión de las elecciones municipales que se realizarán el domingo 17 en aquella ciudad.

Es inexplicable la actitud de esa fracción política, puesto que no debe ignorar que la convocatoria á elecciones es del resorte exclusivo de cada municipalidad.

Contra la política del partido conservador — Trabajos de los socialistas

AZUL, 12 — El oficialismo azuleño, que es contrario, hasta cierto punto, á la política del gobernador Arias, acaricia la idea de hacer producir la acefalía en el Concejo Deliberante. El oficialismo quiere la acefalía de cualquier manera.

Hoy se hablaba en el domicilio de un conservador de iniciar una acusación contra los concejales de la mayoría ante el juez del crimen, con la consiguiente formación del jurado popular, anulación de sorteos y escrutinios, condenas y hasta revolución.

—El Centro Socialista continúa activando sus trabajos de propaganda para la formación de una agrupación en la vecina ciudad de Olavarría.

La vagancia infantil — El Centro Socialista

PERGAMINO, 12 — Algunos órganos de la prensa de esta ciudad parecen estar preocupados con el desarrollo alarmante de la vagancia infantil. Ciertos periódicos recuerdan á las autoridades la existencia de el Asilo de Reformas y Colonia de Marcos Paz, donde el Estado sustituiría á los padres que son "indignos ó incapaces" para ejercer la patria potestad.

Los mencionados periódicos no dicen que en esa colonia, aun cuando su reglamentación dispone que se dé una buena y sana educación á los asilados, se desconoce la más rudimentaria noción de aseo, que los niños duermen en galpones donde sobre sus camas llueve igual que á la intemperie, que las obras que se ordenaron para instalar una lechería modelo aún están en principio, abandonadas desde hace dos años, que los asilados cubren sus cuerpos con pedazos de bolsas, cuando las tienen.

—El Centro Socialista, después de un largo período de tranquilidad, entrará de lleno á preparar los trabajos para la depuración del padrón electoral. Un núcleo de compañeros desea que el Centro invite á las demás secciones del Partido del distrito á prepararse para concurrir á las próximas elecciones de diputados provinciales y nacionales.

La Cooperativa de consumos — Aprobación de los estatutos

MAR DEL PLATA, 12 — El Centro Socialista, en su última asamblea resolvió aprobar los estatutos de la Cooperativa obrera de consumos, presentados por la comisión que se había designado para la redacción de los mismos. Fueron ampliamente discutidos, artículo por artículo, hasta su aprobación total.

Para el domingo 17 del corriente se realizará otra asamblea para nombrar la comisión administrativa de la Cooperativa y para tratar otros asuntos de importancia que, por falta de tiempo, no han sido tratados en la presente.

Se encarece la asistencia de todos los adherentes que faltaron á esta asamblea y de todos los que deseen emanciparse de los intermediarios que se enriquecen á costa de la ignorancia é inercia de los consumidores.

Ahora más que nunca es necesaria esta obra, dada la enorme suba de los artículos de consumo.

Movimiento obrero — Municipales

MAR DEL PLATA, 12 — La huelga de los obreros constructores de carruajes sigue su curso. Los patrones y la policía se ponen de común acuerdo para matar el movimiento.

Un patrón, de apellido Culturi, denunció á la policía á los obreros Flojo y Orlando porque, dice, estaban en la esquina de su casa esperando á dos crumiros para "matarlos".

La policía detuvo por orden de aquel patrón á los obreros nombrados y persigue tenazmente al obrero Locatelli por ser "cabecilla" del movimiento. Este es un obrero pacífico, honrado y consciente que no pregona la violencia sino el razonamiento sereno de los que confían en la fuerza de la justa causa que defienden. Si á esto pasa, marcha la policía, quizá haya que lamentar sucesos más complicados, pues los trabajadores en general ya empiezan á formular su sorda pero enérgica protesta.

—Los matarifes quedaron arreglados. Carnearán la mitad por la mañana y la otra mitad por la tarde. Esto disminuye algo el enorme horario que tenían. Algunos patrones despidieron á los obreros que, á su juicio, eran los culpables.

El Centro Socialista acordó poner á disposición de los obreros el local de su secretaría á fin de facilitarles la fundación de la sociedad gremial.

—Los obreros del entubamiento del arroyo también sostuvieron una huelga con los empresarios para que se les abonase sus jornales. Conseguido su objeto se disponen á marchar á la cosecha antes que soportar las miserias á que los condena la empresa al servicio de la cual trabajan.

—Los trenes salen diariamente repletos de obreros que se van á otros puntos en busca de trabajo y donde el costo de la vida sea más barato.

—Los obreros talabarteros solicitaron el local del Centro Socialista para formar su sociedad de oficio. Es altamente plausible la idea de estos obreros, que son explotados casi de sol á sol y por exiguos jornales que apenas alcanzan á satisfacer medianamente las exigencias de la vida. No podemos menos que alentarlos á proseguir su obra de organización y, una vez organizados, pronto se sentirán más respetados y más fuertes.

—La nueva numeración de las calles está siendo objeto de un negocio lucrativo para el comisionado señor Cerutti. Los números colocados deben pagarse un peso cada uno según el decreto del P. E. del 24 de agosto pasado, pero se les cobró á muchos propietarios á $ 1.50, por lo cual hubo las consiguientes protestas. En vista de esto, ahora se resolvió cobrar lo estipulado por el decreto de referencia. — Corresponsal.

Santa Fe

Quejas contra el Correo

VERA, 10 — La oficina de Correos de ésta se halla en el mayor abandono por parte de las autoridades centrales. Desde 1904, cuando la población era de 0222 habitantes, no se ha dispuesto ninguna otra mejora.

Los carteros carecen de bolsas apropiadas ó impermeables. La correspondencia en los días de lluvia se reparte mojada. En la estación del ferrocarril se carece de buzón.

El comercio se ha dirigido al director solicitando mejoras.

Córdoba

Los diarios "independientes" y el movimiento de los ferroviarios

CORDOBA, 11 — "La Libertad", diario independiente, comentando el conflicto ferroviario, en su editorial dice:

"Nada tendríamos que observar si el paro se redujera á una cuestión entre los maquinistas y obreros empleados en esas arterias de la vida terrestre y fluvial, por una parte, y los patrones, empresarios ó capitalistas por la otra. Estarían en su derecho, los unos exigiendo mayor jornal y más ventajas para poder prestar sus servicios, y los otros resistiendo á la imposición y dispuestos á no ceder y hasta reemplazar por otro personal más idóneo y menos exigente al que es productor ó generador de la huelga."

"Hace un año apenas que el ministro del interior, doctor Gómez, en lugar de limitarse á garantizar el orden en el paro producido por el mismo personal ferroviario, intervino para solucionar el conflicto y su intervención no fué otra cosa que una imposición contra las empresas para obligarlas á reconocer ventajas en favor de la huelga."

"Condenamos, pues, con todas nuestras energías la intromisión que desde ya se dice que tendrá el señor ministro del interior, como árbitro en la cuestión entre empresarios y maquinistas."

"Su misión debe ser otra: la de hacer guardar el orden á los que intenten imponer sus pretensiones alterándolo y como medio de decidir á otorgar ventajas que tienen un límite en las empresas. Sobrepasarlo, importa ocasionar su ruina con violación del derecho y contra toda justicia."

Se dice que el mencionado editorial ha sido escrito por el gerente del F. C. C. de C. No es extraño, pues, que se digan tantas ingenuidades ó que se escriba con tanta mala fe.

Entre los obreros en general, el escrito, que demuestra un criterio tan conservador como una ignorancia absoluta del movimiento, ha sido comentado con hilaridad.

Tucumán

Atentado criminal — Explosión de dinamita — 2 muertos y varios heridos

TUCUMAN, 12 — Ayer poco después de las 8.30 de la noche, en Quebrada de Lules, en el campamento donde descansa la cuadrilla número 67, que la componen un total de diez y seis peones, de la Compañía Hidroeléctrica que realiza los trabajos de embalse, se realizó un atentado criminal.

A la hora indicada, cuando [illegible] obreros se disponían á descansar, el peón Alfredo Fontes, de 27 años de edad, arrojó una bomba de dinamita dentro de la habitación en que se encontraban sus compañeros de trabajo.

Los primeros instantes seguidos á la explosión produjo el consiguiente espanto. Los heridos se revolcaban en el suelo blasfemando de dolor.

El obrero Antonio Marcos, que momentos antes había sentido ruido en la pieza contigua, al intentar salir á ver lo que ocurría, fué herido. Manuel Goncalves pudo observar que el criminal Fontes salía corriendo de la habitación vecina en dirección á un desmonte próximo, pero á pesar de hallarse herido en una mano se precipitó hasta detenerlo.

José Pereira, de 30 años, falleció. Tenía una herida en la cabeza y otra en el pecho que le había destrozado los pulmones.

Antonio Batista, de 30 años, falleció en el hospital. Tenía destrozado el vientre.

José Dae, 50 años, herida grave en el vientre.

José Montero, 34 años, presenta heridas en las piernas.

José Francisco Uenos, 27 años, está herido en el pulmón izquierdo. Grave.

Antonio Marcos, 27 años, herido en la cabeza y en el costado izquierdo.

Joaquín Cobos, 27 años, herido en el pie derecho.

Corrientes

Las policías del gobernador Vidal

CORRIENTES, 12 — El mayordomo del establecimiento "Cavia", señor Flores, ha sido asaltado por el individuo Carlos Bressoni, que era acompañado de un sargento y agentes de policía de Chavarría. Encuéntrase herido de bala, dos hachazos y puñaladas que felizmente son de poca importancia.

El señor Manuel Ferre, que como su mayordomo milita en el partido político de la oposición, denunció el hecho al ministro de gobierno, doctor Mera y Araujo, quien ordenó al comisario de San Roque que procediera á levantar el sumario correspondiente.

La población se manifiesta indignada por la traidora venganza.

Municipales

Exoneración de impuestos — Acordóse la exoneración del pago del impuesto general correspondiente al edificio de la calle Viamonte 818, donde la "Sociedad protectora de la educación cristiana", tiene establecida una escuela gratuita para ambos sexos.

—Por tratarse de una institución exclusivamente benéfica, se acordó la exoneración de pago de la patente de un carro, que el Hospital Alemán utiliza en sus servicios.







FOLLETIN DE "LA VANGUARDIA" 4

De ALFONSO DAUDET

Tartarín de Tarascón

Mucho se habló de ello en la ciudad. "¿Irá? ¿No irá?" Apuesto que sí, apuesto que no! ..." Fué todo un acontecimiento... En resumidas cuentas, Tartarín no fué, pero esta historia le hizo, sin embargo, mucho honor. Haber estado á punto de ir á Sang-Hai ó haber ido, es exactamente igual para Tarascón. A fuerza de hablar del viaje de Tartarín, se acabó por creer que estaba ya de regreso, y por la noche en el club, todos aquellos caballeros le pedían informes sobre la vida en Sang-Hai, sobre sus costumbres, el clima, el opio, el alto comercio.

Tartarín muy bien enterado, daba gustoso los detalles que se le pedían y á la larga el buen hombre ya no quedó muy seguro de no haber ido á Sang-Hai, tanto que, al contar por centésima vez la irrupción de los tártaros, llegaba á decir con la mayor naturalidad.

—Entonces hice armar á mis dependientes, enarbolé el pabellón consular, y ¡pam! ¡pam! fuego á los tártaros por las ventanas.

Al oir esto, el club entero se estremecía.

—Pero, entonces, ¡el tal Tartarín era un solemne embustero!

—¡No! ¡mil veces no! Tartarín no era embustero...

—¡Sin embargo, bien debía saber que no había ido á Sang-Hai!

—¡Claro está que lo sabía! Sólo que... Sólo que, escuchad bien esto: ya es hora de entenderse de una vez para siempre sobre la reputación de embusteros que la gente del Norte ha dado á los meridionales. No hay embusteros en el Mediodía, ni en Marsella, ni en Nimes, ni en Tolosa, ni en Tarascón. El hijo del Mediodía no miente: se engaña. No dice siempre la verdad, pero cree decirla... Su mentira no es tal mentira, es una especie de espejismo...

¡Sí! ¡espejismo!... Y si queréis comprenderme bien, id al Mediodía y veréis. Veréis ese demonio de país en que el sol lo transfigura todo, y lo hace todo de tamaño mayor que el natural. Veréis las colinillas de Provenza, no más altas que la de Montmartre, y os parecerán gigantescas; veréis la Casa Cuadrada, de Nimes, — un dije de escaparate, — y os parecerá más grande que Nuestra Señora. Veréis... ¡Ah! el único embustero del Mediodía, si alguno hay, es el sol... Todo cuanto toca, lo exagera!... Pero, ¿qué era Esparta en sus tiempos de esplendor? Un aldeón... ¿Y qué era Atenas? Cuando mucho una subprefectura... y sin embargo ambas nos aparecen en la historia como enormes ciudades... Tal es la obra del sol...

¿Y después de esto os sorprenderá que el mismo sol, al caer sobre Tarascón haya podido convertir á un ex capitán de vestuario como Bravidá en el valiente comandante Bravidá, á un rábano en un baobab, y á un hombre que había estado en un tris de ir á Sang-Hai en un hombre que había ido á Sang-Hai?...

VIII

El Circo Mitaine — Un león del Atlas en Tarascón — Terrible y solemne entrevista.

Y ahora que hemos mostrado á Tartarín de Tarascón tal como era en su vida privada, antes de que la gloria lo hubiera besado la frente coronándola con el lauro secular ahora que hemos narrado aquella vida heróica en un medio modesto, sus alegrías sus dolores, sus ensueños, sus esperanzas apresurémonos á llegar á las grandes páginas de su historia y al singular acontecimiento que debía dar vuelo á tan incomparable destino.

Era una noche, en casa del armero Costecalde. Tartarín de Tarascón estaba enseñando á varios aficionados el manejo del fusil de aguja, completa novedad entonces... De pronto ábrese la puerta, y un cazador de gorras se precipita azorado en la armería, gritando:

—¡Un león!... ¡Un león!

Estupor general, espanto, tumulto, atropellamiento. Tartarín cala la bayoneta, Costecalde corre á cerrar la puerta. El cazador es rodeado, interrogado, apremiado, y he aquí lo que se sabe:

El circo Mitaine, de regreso de la feria de Beaucaire, había consentido en quedarse algunos días en Tarascón, y se acababa de instalar en la plaza del Castillo, con un atajo de boas, focas, cocodrilos, y un magnífico león del Atlas.

¡Un león del Atlas en Tarascón! ¡Nunca, desde tiempo inmemorial, se había visto una cosa así! También ¡cuán orgullosamente se miraban nuestros valerosos cazadores de gorras! ¡cuán radiantes se ponían sus varoniles rostros! ¡y qué buenos apretones de manos se cambiaban silenciosamente en todos los rincones de la armería de Costecalde! La emoción era tan grande, tan imprevista, que nadie atinaba á decir palabra...

Ni el mismo Tartarín. Pálido y palpitante, con el fusil de aguja todavía en la mano, soñaba despierto, de pie ante el mostrador... ¡Un león del Atlas, allí cerquita, á los pasos! ¡Un león! es decir, el ánima heróica y feroz por excelencia, el rey de las fieras, la caza de sus ensueños, algo así como el primer actor de la compañía ideal que representaba tan hermosos dramas en su imaginación...

¡Un león, oh dioses!...

¡Y del Atlas, por añadidura!!! Aquello era más de lo que Tartarín podía soportar sin arrebatarse.

De pronto una oleada de sangre le subió al rostro.

Relampaguearonle los ojos. Con ademán convulsivo echóse al hombro el fusil de aguja, y volviéndose hacia el bravo comandante Bravidá, ex capitán de vestuario, le dijo con voz de trueno:

—¡Vamos á ver eso, comandante!

—¡Eh! ¡Eh!... ¡Y mi fusil!... ¡Se lleva usted mi fusil de aguja! — atrevióse con timidez el prudente Costecalde.

Pero Tartarín ya había vuelto la esquina, y todos los cazadores de gorras marchaban valerosamente tras él.

Cuando llegaron al circo, había ya mucha gente. Tarascón, pueblo heróico pero harto tiempo privado de espectáculos sensacionales, se había precipitado al circo Mitaine, tomándolo por asalto. De modo que la gorda señora Mitaine estaba contentísima... En traje kábila, con los brazos desnudos hasta el codo, brazaletes de hierro en los tobillos, un látigo en una mano, en la otra un pollo vivo, aunque desplumado, la ilustre dama hacía los honores del circo á los tarasconenses, y como ella también tenía "dobles músculos", su éxito era casi tan grande como el de sus pensionistas.

La entrada de Tartarín con el fusil al hombro, produjo un calofrío.

Todos los denodados tarasconenses, que se paseaban con tanta tranquilidad frente á las jaulas, sin armas, sin desconfianza, sin la menor idea de peligro, tuvieron un movimiento de terror, bastante natural, al ver á Tartarín entrando con su formidable máquina de guerra. ¿De modo que algo había que temer, cuando él, todo un héroe?... En un abrir y cerrar de ojos, toda la delantera de las jaulas quedó vacía. Los niños chillaban de miedo, las señoras miraban la puerta. El farmacéutico Bezuquet se escurrió, diciendo que iba á buscar su escopeta...

Sin embargo, la actitud de Tartarín tranquilizó poco á poco los ánimos.

Sereno, con la cabeza erguida, el intrépido tarasconense recorrió lentamente el circo, pasó sin detenerse junto al baño de la foca, miró con ojos desdeñosos el largo cajón lleno de afrecho en que el boa digería su pollo crudo, y fué, por fin, á plantarse ante la jaula del león...

¡Terrible y solemne entrevista! ¡El león de Tarascón y el león del Atlas, frente á frente!... De un lado Tartarín, de pie, tendida la pantorrilla, con ambos brazos apoyados en el rifle; del otro, el león, un león gigantesco, echado en la paja, parpadeantes los ojos, el aire amodorrado, con sus enormes fauces de peluca amarilla apoyadas en las patas delanteras... Ambos serenos, mirándose...

¡Cosa singular! sea que el fusil de aguja lo pusiese de mal humor, sea que olfateara un enemigo de su raza, el hecho es que el león, que hasta entonces había mirado á los tarasconenses con aire de soberano desprecio, bostezándoles á todos en la cara, hizo de repente un movimiento de cólera. Primero resolló, gruñó sordamente, abrió las garras, estiró las patas; luego se levantó, sacudió la melena, abrió la enorme boca y lanzó hacia Tartarín un formidable rugido.

Un grito de terror le contestó. Tarascón trastornado, se precipitó hacia las puertas. Todos, mujeres, niños, peones, cazadores de gorras, el mismo comandante Bravidá... Sólo Tartarín de Tarascón no se movió... Allí quedó, firme y resuelto, frente á la jaula, relampagueándole los ojos y con el terrible gesto que toda la ciudad le conocía... Un momento después, cuando los cazadores de gorras, algo tranquilizados por su actitud y la solidez de los barrotes, se acercaron á su jefe, le oyeron murmurar, mirando al león:

—¡Esto sí que es caza!

Y aquel día Tartarín no dijo más...

IX

Singulares efectos del espejismo

Aquel día Tartarín de Tarascón no dijo más; pero el infeliz había dicho demasiado.

Al siguiente no se hablaba en toda la ciudad más que del próximo viaje de Tartarín á Argelia, á cazar leones. Todos somos testigos, queridos lectores, de que el buen de Tartarín no había dicho ni palabra de eso; pero ya lo sabéis, el espejismo...

En suma, Tarascón entero no hablaba de otra cosa.

En el paseo, en el club, en casa de Costecalde, la gente se interpelaba con aire azorado:

—"Et autrement", ¿sabe usted la noticia, "au moins?"

—"Et autrement", ¿qué es ello?... la partida de Tartarín, "au moins?"

Concejo Deliberante

LA SESION DE AYER

Asuntos sancionados — Sesiones diarias —A las 5 y 25 p. m. de ayer, el presidente doctor Boeri declaró abierta la sesión, con la presencia de 12 concejales y de los secretarios del D. E., doctor Vergara Biedma é ingeniero Iturbe.

La Unión Nacional en discordia — Después de leer el acta y dar cuenta de los asuntos entrados, el presidente hace dar lectura de una nota dirigida al concejo por el señor Juan Menvielle, candidato á concejal que fué en las últimas elecciones por la lista de la Unión Nacional, y en la cual dicho señor manifiesta que con los registros electores á la vista ha podido convencerse de que ha sido electo por la minoría, debido á que tiene más votos que el señor Moyano, quien fué proclamado concejal.

Pide se subsane el error.

El señor Duhalde pide la palabra y manifiesta la improcedencia del pedido por cuanto la ley orgánica establece que el concejo no puede rever, bajo ningún concepto, la resolución y proclamación de concejales, aún cuando ella esté mal hecha. Hace moción para que el asunto se destine al archivo.

El señor Claisse pide la palabra y dirige algunos reproches á la comisión de poderes que proclamó los candidatos electos, haciendo presente de paso cuánta razón tenía en la última sesión cuando no quiso votar dicho despacho. Pide se nombre una comisión especial á cuyo estudio pase el asunto.

Se produce un corto debate entre ambos concejales, y por fin se resuelve destinar la solicitud al archivo.

Pavimentación — Se acuerda dedicar la sesión próxima á entender con especialidad en varios asuntos, y luego sobre tablas se aprueba la pavimentación de varias calles.

Adquisición de tierras — Como estaba destinada esta sesión á tratar los asuntos relativos á adquisición de tierras, el concejal Crespo hace moción para que se entre de lleno á tratar y á aprobar los convenios respectivos.

Previamente dicho concejal recibe explicaciones del secretario del D. E., doctor Vergara Biedma, sobre la conveniencia de imputar los gastos que demanden esas adquisiciones al presupuesto del año próximo. Dándose por satisfecho dicho concejal con esas explicaciones, queda convenido hacer la imputación del modo indicado.

En consecuencia se aprueban los convenios siguientes:

Con el señor A. M. Batillana que cede gratuitamente la superficie de terreno necesario para la apertura de un pasaje de 10 metros de ancho en la calle Bariloche entre Provincias Unidas y Dragado. Es aceptada la donación.

—Con los señores Cominges y Alcariso, que venden con destino al ensanche del Parque Chacabuco 1.499 metros cuadrados de terreno ubicado en la calle Curapaligue á la altura del 900, en la suma de pesos 60.000.

—Con el doctor Manuel Garzón, quien vende 202,03 metros cuadrados con destino al ensanche de la calle Independencia y Defensa, por pesos 65.327.

—Con el señor Ezequiel Pereyra Iraola, quien vende 595 metros cuadrados destinados al ensanche de la calle Uruguay esquina Tucumán, en la suma de 357.000 pesos.

—Con el doctor Juan C. Alberdi, quien cede gratuitamente 1.381742 metros cuadrados con destino á la apertura de la calle 3 de Febrero entre Gorostiaga y Olleros.

Los barrios-parques —Como bomba es leído al concejo un proyecto del señor Claisse mandando derogar la ordenanza últimamente sancionada y referente á los barrios-parques. En medio de general estupefacción explica su autor que los motivos que tiene para ello es que cuando se trató el asunto no existía en el seno del concejo la mayoría de concejales que determina la ley, para contratar deudas ó vender propiedades municipales. Sin más observación es pasado á estudio de la comisión respectiva.

Cesión de un terreno —Por moción del señor Guerrico se aprueba sobre tablas la cesión de un terreno lindero al Parque de los Patricios, donde el Patronato de la Infancia construirá un asilo gratuito. Es aprobado.

Calle de acceso al F. C. C. C. — Por moción del mismo concejal se autoriza la pavimentación de una calle de acceso á la estación del F. C. Central Córdoba en los terrenos ganados al río.

Otros convenios — Se sigue con los convenios. Con varias personas que venden en un total de 1.336,34 metros cuadrados en pesos 19.164.50 con destino á la apertura de la Avenida Sáenz de Uspallata á Patagones.

—Con el señor Luis Scheiner, vende 214.73 metros con destino al ensanche de la calle San Juan en la suma de 21.473 pesos.

—Con el señor Ambrosio Tudeo, ensanche de la calle Paraguay 1430 en pesos 11.500.

—Con el señor M. L. García, sobre ensanche de la calle Córdoba á la altura del 300 en pesos 54.540.

—Con el señor R. Zabalía, ensanche de la calle Santa Fe 1662, por 62.000 pesos.

—Con el señor César Napoleoni, quien vende 21.780 metros cuadrados limitados por las calles Labarden, Los Patos y Luna con destino á un corralón de limpieza, en la suma de pesos 588.211 moneda nacional. En este asunto se acepta el despacho de la mayoría de la comisión que es favorable á la adquisición en la forma y precio indicado.

El presupuesto — Enseguida el señor Crespo manifiesta que el Concejo debe tratar sin pérdida de tiempo la ordenanza general de impuestos sometida á su resolución por el D. E., debido á que éste necesita tenerla sancionada para dar principio á la confección definitiva del presupuesto de gastos y cálculo de recursos.

Varios concejales hacen distintas mociones y después de una breve deliberación se resuelve que desde el lunes próximo á las cuatro de la tarde, se sesiona diariamente con el objeto de aprobar la ordenanza de impuestos y el presupuesto de gastos para el año próximo.

Luego, por moción del doctor Castaño se levanta la sesión siendo las 7.15 p. m.

Movimiento Social

PARTIDO SOCIALISTA

Agrupación Gráfica Socialista — Esta institución adherida al Partido, en su última asamblea general tomó el siguiente acuerdo:

Considerando que las resoluciones que un Congreso acuerde han de representar fielmente el pensamiento de la mayoría de los afiliados;

Que dicha representación existe únicamente cuando los delegados al Congreso llevan las resoluciones de sus respectivas agrupaciones;

Que es imposible esa resolución en los asuntos que las Agrupaciones no han tratado;

Que el informe del C. E. puede contener proposiciones como la de transformación de LA VANGUARDIA, la referente á Agrupaciones de oficio, etc., que interesan á todos los afiliados en el más alto grado y requieren que éstos manifiesten su opinión para el buen resultado de las resoluciones que se tomen;

Que es necesario aprovechar las enseñanzas que proporciona la práctica, para lo cual necesítase conocer no sólo los efectos sino las causas que los originan, y que permiten á los afiliados buscar los medios de evitar los obstáculos que pudieran presentarse al llevar á la práctica las resoluciones que se acuerde;

Que el mejor resultado del Congreso depende de las proposiciones que pudieran presentar las Agrupaciones;

Que el tiempo dado á las Agrupaciones para presentar sus proposiciones ha sido insuficiente, no habiéndose podido pronunciar á ese respecto la mayoría de los Centros;

La Agrupación Gráfica Socialista resuelve:

1o. Solicitar del C. E. un nuevo plazo que permita á las Agrupaciones presentar las proposiciones que piensen llevar ante el Congreso.

2o. Solicitar de dicho Comité — de acuerdo con el artículo 19 de los Estatutos del Partido — presente junto con las proposiciones el informe de ese Comité (secretaría general, redacción y administración de LA VANGUARDIA, transformación del diario) y el informe de la comisión nombrada por el IX Congreso para estudiar las reformas de los Estatutos, tal cual han de ser presentados al próximo Congreso, para que las Agrupaciones puedan discutirlos y pronunciarse á su respecto.

3o. Solicitar de los Centros apoyen la presente resolución.

4o. Solicitar de la dirección de LA VANGUARDIA publique íntegro el presente acuerdo.

Centro Socialista Femenino — La comisión administrativa se reune esta noche á las 8, en Méjico 2070.

Comité Pro LA VANGUARDIA — Se invita á los delegados de este Comité á la reunión que tendrá lugar mañana jueves 14 á las 8 y 30 p. m., en Defensa 883.

Centro Socialista de Liniers — Celebrará reunión hoy miércoles á las 7 p. m., para tratar un asunto de importancia para el Centro.

Centro de la 3a. — Celebrará asamblea el viernes 15 del actual á las 7.30 p. m., en su local Vieytes 1455, para tratar la siguiente orden del día:

Lectura de actas anteriores; movimiento de socios; correspondencia, balance, informe de la C. A.; nombrar un sub comité electoral; nombrar un delegado al Comité Electoral Central; nombrar un revisor de cuentas; asuntos nuevos.

—Se ruega nuevamente á los compañeros Francisco Echeverría y Juan J. Oliveros se sirvan contestar á la nota que se les envió por secretaría.

DIVERSAS

Teatro Socialista — Celebrará asamblea extraordinaria hoy miércoles á las 8.30 p. m. en Méjico 2070. Orden del día: delegado al Comité pro derogación de las leyes antisociales.

Hechos Diversos

Niña que se fractura un pie

En el patio de la casa Patricios 967, la niña Teresa Llavadio dió un traspié, cayendo al pavimento, fracturándose la pierna izquierda. Se asiste en el hospital Rawson.

Atropellado por un carro

Acusado de haber atropellado con un carro á Antonio Santoro, en la calle Cangallo frente al número 1867, se encuentra detenido en la comisaría 5 el sujeto Pascual Napoli.

Aquél resultó con una herida en la pierna derecha.

Menor que intenta suicidarse

En su domicilio Estados Unidos 3636 intentó suicidarse ayer Antonia Lungo, de 16 años de edad, á consecuencia de haber sido reprendida por sus padres.

Para realizar ese propósito bebió una solución de sal de limón y ácido oxálico, que le produjo una fuerte intoxicación. Fué llevada en el acto al hospital San Roque, donde se le atendió convenientemente, quedando poco después fuera de peligro.

A mordiscos

Bernardo Irigoyen sostuvo una lucha cuerpo á cuerpo con Vicente Moticieri, en la calle Constitución entre Loria y Liniers, resultando aquél con una mordedura en la oreja izquierda.

La herida causada es leve.

Robos y hurtos

Un compañero de pieza de Italo Curuchini, aprovechando la ausencia de éste mientras se asistía en un hospital, la llevó un baúl conteniendo ropas avaluadas en 150 pesos.

La víctima denunció el robo en la comisaría 32.

—Godofredo Malm denunció en la comisaría 29 que ayer han penetrado ladrones en su domicilio, Saperi 1959, quienes aprovecharon la circunstancia de estar abierta la puerta de calle, sustrayéndole un impermeable que estima en 50 $.

—Fué defraudado en la suma de 161 $ Genaro Casco, y acusa á un sujeto que trabajaba en su compañía, quien desapareció. La denuncia de lo robado fué hecha en la comisaría 33.

—Federico Garrigós se ha presentado á la comisaría 9 denunciando que á la 1.30 de la tarde de ayer, mientras se ausentó de su casa, Corrientes 4028, le hurtaron objetos y alhajas por valor de 520 $.

Detención de 19 "profesionales"

Por agentes de la comisaría de investigaciones á cargo del subcomisario Maldonado, sección vía pública, han sido detenidos en los últimos días 6 estafadores y 13 ladrones profesionales.

Heridas y lesiones

En la esquina de las calles Caseros y Montes de Oca fué lesionado de un puñetazo en la nariz, por un sujeto que logró fugar, el señor Avelino Casal. La herida inferida es leve.

—En circunstancias que Felipe y Nazareno Fangatti se ocupaban en cortar pasto entre las vías del ferrocarril C. A., próximo á la estación Muñiz, fueron derribados por un tren que hacía maniobras en un desvío. Ambos quedaron con contusiones leves. La comisaría 30 comprobó que el accidente se produjo por imprudencia de los nombrados.

—Al cruzar la calzada de la calle Larrea entre B. Mitre y Rivadavia, el muchacho Enrique Rivola no se fijó en la proximidad de un automóvil que guiaba Francisco Muñoz Garrido. A pesar de los esfuerzos que éste hizo no pudo evitar el atropello, derribándolo al pavimento. Aquél resultó con contusiones leves en ambas rodillas y brazo izquierdo.

Fué curado en el hospital de Clínicas. La comisaría 7 comprobó el accidente.

—En la esquina de Victoria y Pasco, María Peiray, de 16 años, armada de un cortaplumas hirió en la cara levemente al sujeto Pascual Moyra, con quien hasta hace poco tiempo tenía relaciones amorosas. La muchacha se encuentra detenida en la comisaría 8.

Detenciones

El agente Nicolás Martino de la comisaría de investigaciones detuvo ayer á León Tascevich, cuya captura había ordenado el juez correccional doctor Argerich que le condenó á seis meses de arresto por el delito de lesiones.

Periodismo

El Pueblo — Hemos recibido el número 19 de este periódico, órgano del Centro Socialista de Morón.

Libre Palabra — Llegó á nuestra mesa de redacción el número 2 de este "periódico de ideas" que se publica en esta capital. Para el próximo número anuncia la caricatura de Florencio Sánchez, por Alonso.

Deportes

CLUB DEPORTIVO NACIONAL

En su local de la calle Sarmiento, esta progresista institución deportivista, continúa realizando las más sanas y entretenidas reuniones para sus socios.

Los días lunes, miércoles y viernes los aficionados al box realizan diversos asaltos, bajo la dirección del profesor Mr. Murray, entrenándose para el próximo campeonato interno.

La junta tiene acordado empezar desde el primero de enero próximo las lecciones de bastón.

Los capitanes de los teams de foot-ball, secciones A y B, han concertado un match para el domingo 17, en el field de G. M., á fin de seleccionar los jugadores y formar el cuadro que en representación del Club intervendrá en los partidos á que ha sido desafiada la institución.

Las personas que deseen obtener datos y estatutos deben dirigirse por carta ó personalmente al intendente del club señor Miguel V. Gartarino, calle Sarmiento (antes Cuyo) 2419.

LOS ESPECTACULOS PARA HOY

NUEVO — Los millones del ingeniero; El brazo derecho.

SAN MARTIN — La casta Susana; La fiesta de San Antón.

VICTORIA — El nido; La losa de los sueños.

APOLO — El barbijo; Música criolla; Las carreras; La trilla.

MODERNO — Il miracoli d'un fonografo Taginal.

NACIONAL — Resaca; En cuerpo y alma; La gringuita; La hora del balcón.

NACIONAL NORTE — Raffles.

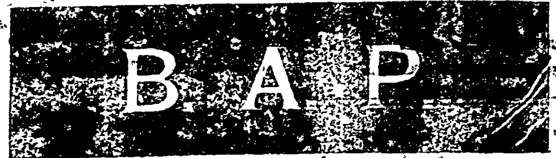
VARIEDADES — La inquisición moderna.

BUENOS AIRES — Qué calor con tanto viento!; En la ventana; El sanjuanino; Los malos.

COMEDIA — La casta Susana.

MAYO — La suerte loca; La mala sombra; Molinos de viento; Las romanas caprichosas.

ARGENTINO — Cinematógrafo.



ASISTENCIA PUBLICA

Oficina de guardia—Esmeralda 66.

Casas de socorro—Nueva Pompeya, Caseros 3450; Las Heras, Cabildo 390; San Carlos, Río de Janeiro 302; Villa Devoto; San Bernardo, Serrano 935; Santa Lucía, General Hornos 1787; José M. Bosch, Garay 3232; Liniers, Nuevos Mataderos.

Vacuna—Oficina Central, Carlos Pellegrini 348; sección 1a., Olavarría 1561; sección 2a., San Juan 2853; sección 3a., Araoz 2812; sección 4a., Deán Funes 244; sección 5a., Rivadavia 4392; sección 6a., Concordia 49; sección 7a., Cabildo 1480.



Juego dormitorio Luis XVI, 7 piezas	$ 128.—
Juego comedor, 8 piezas	110.—
Juego sala, 9 piezas, desde	75.—
Consola dorada Luis XVI	30.—
Sillas de Viena	2.50
Hamacas, desde	9.—
Camas de hierro, desde	12.—

BANCOS

Asegure Vd. su vida en
"LA ALIANZA"
y habrá realizado así, la operación más inteligente de : : : : : : : :
Previsión y Economía
Sin pérdida de tiempo pida usted por escrito ó personalmente Prospectos y Tarifas, en nuestras oficinas : : :
443 — CORRIENTES — 447
Buenos Aires

BANCO "El Hogar Argentino"

FUNDADO EN 1899

Casa Matriz:

886 — AVENIDA DE MAYO — 886

Sucursales en ROSARIO DE SANTA FE, BAHIA BLANCA Y CORDOBA

		m/n. c/l.
Capital subscripto . .	$	113.797.750.—
Capital realizado . .	"	41.057.765.31
Obligaciones emitidas en Buenos Aires, á m/n., 8 o/o, 1909.	"	2.000.000.—
Obligaciones emitidas en París, á oro, 5 o/o, 1910, oro, $ 10.000.000.	"	22.727.272,72

PRESTA DINERO

para la construcción de edificios y sobre hipotecas de casas y campos, á bajo interés y largos plazos. —

FACILITA LA ADQUISICION DE CASAS

mediante el pago de una reducida suma al contado y el resto en cuotas mensuales. —

Solicítense prospectos explicativos

Buenos Aires, 1o. de Septiembre de 1911

A. MELIAN.

BANCO DE GALICIA Y BUENOS AIRES
Cangallo 445 al 55 — Sucursal en Avellaneda, avenida Mitre Esquina Chacabuco. Sucursal núm. 1, Flores, calle Sud América 36, Sucursal núm. 2, San Juan 3042. Sucursal núm. 3, Corrientes 3220.

Capital suscrito .... $ 10.000.000

Efectúa toda clase de operaciones bancarias.

ABONA POR DEPÓSITOS

En cuenta corriente, hasta pesos	1	o/o
A plazo fijo de 30 días	2	"
A plazo fijo de 60 días	2	"
A plazo fijo de 90 días	4	"
A plazo fijo de 180 días	4 1/2	"
A plazo fijo de 1 año	5	"
A plazo fijo de 2 años	5 1/2	"
A plazo fijo de 3 años	6	"
A plazo fijo de 4 años	6 1/2	"
En caja de ahorros después de 60 días desde 10 $ c/l hasta pesos 10.000	4 1/2	"

COBRA

Por adelantos y descuentos: Convencional.

Por administrar propiedades: Tarifa módica.

El Banco vende letras de cambio y expide cartas de crédito sobre todos los puntos de Europa, Francia, Italia, Inglaterra, Alemania, Portugal y otros. — Buenos Aires 1o. de Enero de 1910.—Antonio Porto — Gerente.

BANCO ALEMAN TRASATLÁNTICO
Oficina principal en Buenos Aires. — Calle Bartolomé Mitre y Reconquista.
Sucursales urbanas núm. 1, Callao esquina Corrientes; núm. 2, Santa Fe esquina Larrea; núm. 3, Bernardo Irigoyen número 1588.
Oficinas en Bahía Blanca, Córdoba, Mendoza, Rosario de Santa Fe y Tucumán.
Uruguay: Montevideo.

Brasil: Río de Janeiro.
Chile: Valparaíso, Santiago, Antofagasta, Concepción, Iquique, Osorno, Temuco, Valdivia.
Perú: Lima, Arequipa, Callao, Trujillo.
Bolivia: La Paz, Oruro.
España: Madrid, Barcelona.

CASA CENTRAL
DEUTSCHE UEBERSEEISCHE BANK
BERLIN

Capital: 30.000.000 de marcos

PAGA ANUAL

Por depósitos en cuenta corriente oro; sin interés.		
Idem papel hasta m/n. 200.000	1	o/o
á plazo fijo hasta $ 20.000 oro ó $ 50.000 m/n. por 3 meses	3 1/2	o/o
Idem á plazo fijo de 3 meses	4	o/o
Idem á plazo fijo de 6 meses	4 1/2	o/o
Idem en Caja de Ahorros cuando no se retiren antes de 60 días, hasta $ 20.000	4	o/o

C. Lingenfelder, gerente

BANCO DE ITALIA Y RIO DE LA PLATA.—Unico corresponsal en la República del Tesoro Italiano y del Banco di Napoli —Casa central, Bartolomé Mitre 424 á 448.

SUCURSALES

En la Capital: No. 1. calle Corrientes esq. Pueyrredón; No. 2, Montes de Oca No. 2039; No. 3, Paseo de Julio No. 1258; No 4, Pichincha 272. En el interior: Rosario de Santa Fe, La Plata, Bahía Blanca, Paraná, Concordia, Gualeguaychú, Gualeguay, Uruguay, Victoria, Curuzú-Cuatiá, La Paz, Resistencia (Chaco).

AGENCIAS

En Bahía Blanca, Puerto Ingeniero White

Capital autorizado	. $	8.000.000	oro	sell
Capital realizado	. "	7.650.000	"	"
Fondo de reserva	. "	694.000	"	"
Fondo de previsión.	"	1.400.000	"	"

SE ABONA

	c/legal	oro/sell.
Por depósitos en Cta. Cte.	Sin interés.	
A plazo fijo de 30 días	1 1/2 o/o	1 1/2 o/o
A plazo fijo de 60 días	2 1/2 "	2 1/2 "
A plazo fijo de 90 días	3 1/2 "	3 1/2 "
A plazo fijo de 180 días	4 "	4 "
A mayor plazo, convencional.		

SE COBRA

	c/legal	oro/sell.
Por adelantos en Cta. Cte.	8 o/o	8 o/o

El Banco expide cartas de crédito, vende giros y transferencias por cable sobre todas las principales ciudades de Europa, Norte América, Brasil, Chile, Paraguay, República Oriental del Uruguay, como también cheques sobre varios puntos de la República y órdenes de pago sobre los pueblos de Italia que tengan oficina postal.

El Banco se encarga también, condicionalmente, de la ADMINISTRACION DE PROPIEDADES, compra y venta de bienes raíces é hipotecas por cuenta de terceros y trata en general todas las operaciones bancarias.

Buenos Aires, 10 de Febrero de 1911.

J. Bernasconi—E. Bellelli
Gerentes

BANCO ESPAÑOL RIO DE LA PLATA. —Casa matriz, Reconquista 209-309, Buenos Aires.

Capital suscripto . . .	$	100.000.000.—
Capital integrado hasta el 30 de Junio . .	"	80.740.170.—
Fondo de reserva y previsión	"	32.896.674.17
Prima á recibir sobre las acciones no integradas	"	11.472.829.—

SUCURSALES

En el exterior: Barcelona, Coruña, Génova, Hamburgo, Londres, Madrid, París, Río de Janeiro, Vigo y Valencia.

En el interior: Adolfo Alsina, Bahía Blanca, Balcarce, Bartolomé Mitre, Bragado, Carlos Casares, Concordia, Córdoba, Coronel Suárez, Dolores, Guaminí, Gualeguaychú, Lincoln, Lomas de Zamora, Mar del Plata, Mendoza, Mercedes, Nueve de Julio, Pergamino, Pehuajó, Posadas, Agencia numero 1, Rosario de Santa Fe, Rivadavia. Rosario, Rafaela, Salliqueló, San Luis, San Pedro, Salta, San Juan, San Nicolás, San Rafael, Santa Fe, Santiago del Estero, Tres Arroyos, Tucumán, Villaguay, Villa Mercedes (San Luis) y Luján.

AGENCIAS EN LA CAPITAL

Núm. 1, Pueyrredón 185; id 2, Almirante Brown 1422; id 3, Vieytes 1926; id 4, Cabildo 2091; id 5, Santa Fe 1999; id 6, Corrientes 3200; id 7, Entre Ríos 785; id 8, Rivadavia 6902; id 9, Triunvirato 802; id 10, Bernardo de Irigoyen 1399; id 11, Caseros 2965; id 12, Charcas 1357; id 13, Bolívar 399; id 14, Belgrano 2964; id 15, Bernardo de Irigoyen 179.

Corresponsales directos en Europa, Asia, Africa, América, del Norte, del Sur, etc.

Expide cartas de crédito, letras de cambio y transferencias por cable, compra y venta de títulos y valores cotizables en las plazas comerciales. Cobranzas de cupones y dividendos. Se reciben valores y títulos en custodia. Descuentos y cobranzas de pagarés y letras. Se reciben depósitos hasta nuevo aviso en las condiciones siguientes:

ABONA

En cuenta corriente . .	Sin interés	
A 30 días	1 1/2 o/o	1 1/2 o/o
A 60 días	2 1/2 o/o	2 1/2 o/o
A 90 días	3 1/2 o/o	3 1/2 o/o
A 6 meses	4 o/o	4 o/o
A 1 año	4 1/2 o/o	4 1/2 o/o
A 2 años	5 o/o	5 o/o
A 3 años	5 1/2 o/o	5 1/2 o/o
A 4 años	6 o/o	6 o/o
Depósito á premio con libreta desde 10 $ c/l hasta 10.000 $ c/l después de 60 días. . .	4 o/o	—

COBRA

En cuenta corriente, en oro y moneda legal . .	8 o/o	—
Descuentos generales . .	Convencional	

Jorge A. Mitchel, Elías P. Arambari, gerentes.

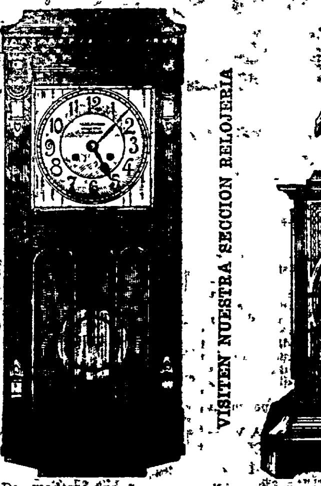
Buenos Aires, octubre 6 de 1911.

José Momo

Agencia de diarios, periódicos, revistas, libros etc., de Italia y España. El catálogo de libros, folletos, revistas, y diarios en italiano, se envía gratis á quién lo solicita. Dirigirse á José Momo.

Colombres 1245.—Buenos Aires

SASTRERIA DE S. D. MOLINA
Las Heras 1039 al 43 — Tucumán—
ELEGANCIA Y CHIC



3 CAJAS POR 10 CVOS

RELOJERIA Y JOEYRIA
SE HACEN OBRAS NUEVAS
Y COMPOSTURAS DE TODAS CLASES
MAURICIO LAVOREL
1289— RIVADAVIA —1289

IMPRENTA LOTITO y BARBERIS
138 - Balcarce - 138
TEL. COOPERATIVA 3299 (Central)

FOTOGRAFIA
Dagnino Hnos
633 - ENTRE RIOS - 633
Sucursal SANTA FE 2012—Buenos Aires
Se hace un descuento de un 10 por ciento á los suscriptores de LA VANGUARDIA.

"AUX CHARPENTIERS"
CASA ESPECIAL
Para ROPA DE OBREROS
De LUIS POT Y MAYNARD
Pantalones, sacos y blusas de género azul para mecánicos y para todos los oficios; trajes de brin color y crudo; trajes de casimir muy bien confeccionados
DESDE 30 PESOS
Camisas de color, camisetas de punto, calzoncillos, etc.
Todas nuestras mercaderías son de colores firmes
1302—MEJICO—1302
Sucursal: MONTES DE OCA 1786

Precios excepcionales hasta el 15 de Enero solamente

VISITEN NUESTRA SECCION RELOJERIA

Porte y embalaje por cuenta del comprador

De madera fina, estilo moderno, 75 ctms. de alto, 8 días de cuerda, cristales biselados y adornos de bronce, tocando horas y cuartos . . $ 26.—

DESPERTADOR CON MUSICA
Niquelado y dorado, un día de cuerda, tocando: El Himno Nacional Argentino, Pericón Nacional ó tango "El Otario", á elegir . . $ 6.95

De madera tallada, un metro de alto, 8 días de cuerda, tocando horas y medias... $ 14.95

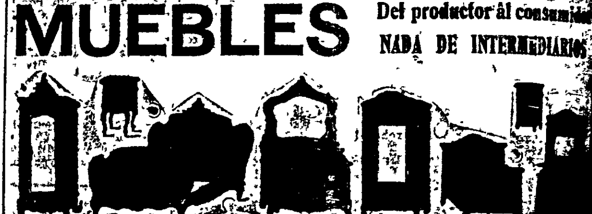
Casa ESCASANY SOCIEDAD ANÓNIMA Relojería y Joyería PERÚ esq. RIVADAVIA FLORIDA 84-88

APARECIÓ el nuevo CATALOGO ilustrado No. 11 que se remite franco de porte al interior de la REPÚBLICA. Solicítenlo á la sección interior.



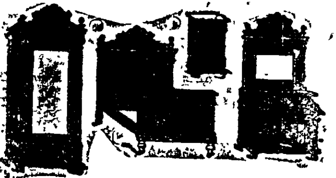
Los mas exquisitos CAFES y TES
ENVASE ESPECIAL
Patentado por el superior gobierno de la nación
Casa principal: Rivadavia 1996—Casa central Rivadavia 1456—Sucursales: Santa Fé 1886, B. de Irigoyen 1117, E. Ríos 724 y Cangallo 986.

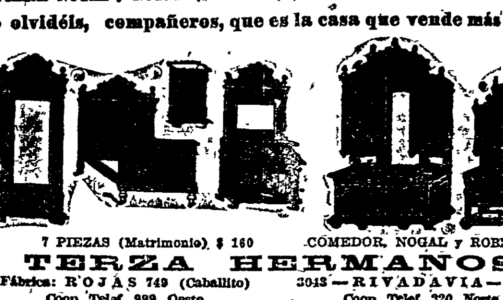
MUEBLES Del productor al consumidor NADA DE INTERMEDIARIOS



7 PIEZAS NOGAL y ROBLE (Matrimonio) $ 260 7 PIEZAS $ 170 (Matrimonio)

No olvidéis, compañeros, que es la casa que vende más barato





7 PIEZAS (Matrimonio) $ 160 COMEDOR, NOGAL y ROBLE $

TERZA HERMANOS
Fábrica: ROJAS 749 (Caballito) — Coop. Telef. 999, Oeste
3043 — RIVADAVIA — 3043 — Coop. Telef. 220, Norte



A. Cabezas
CUYO 522 al 562 — BUENOS AIRES
Artículos generales
para hombres, jóvenes, señoras, niños, niñas y bebés
LA CASA MÁS IMPORTANTE DE LA AMÉRICA DEL SUD
La que mejor confecciona y más barato vende en todo el mundo

Cigarros SANTA CLARA 0.10 Cvs.

IMPORTANTE
PARA NUESTRA CLIENTELA
SI Vd. NO CAMBIA SUS LAMPARAS EN NUESTRAS SUCURSALES DIRIJASE A NUESTRA
OFICINA DE INFORMES
SARMIENTO 961
PIDIENDO NO SE LE COBRE EN ADELANTE EL
1/4 CENTAVO ORO
POR K. W. H. CONSUMIDO POR LA REPOSICIÓN DE
LÁMPARAS TAPONES Y FUSIBLES
Cia ALEMANA TRANSATLANTICA DE ELECTRICIDAD.

0.05 Centavos

Evita Fumar Mal Toscano
El que exije el verdadero anillo del
FAMOSO AVANTI LEJITIMO

BRONCERIA
FUNDICION, TORNERIA, REPOSAJE
Lámparas y cocinas á gas líquido. Economía, comodidad y confort. La luz más clara y más barata del mundo
R. HUPT y M. PIZZA
Calle Victoria 2370 — Buenos Aires

Cigarrillos **33** á 0.10 cent. CON PREMIOS

Cigarrillos **SOCIALES** de 20 cent. á 10 cent.

Marcas libres no pertenecen al Trust